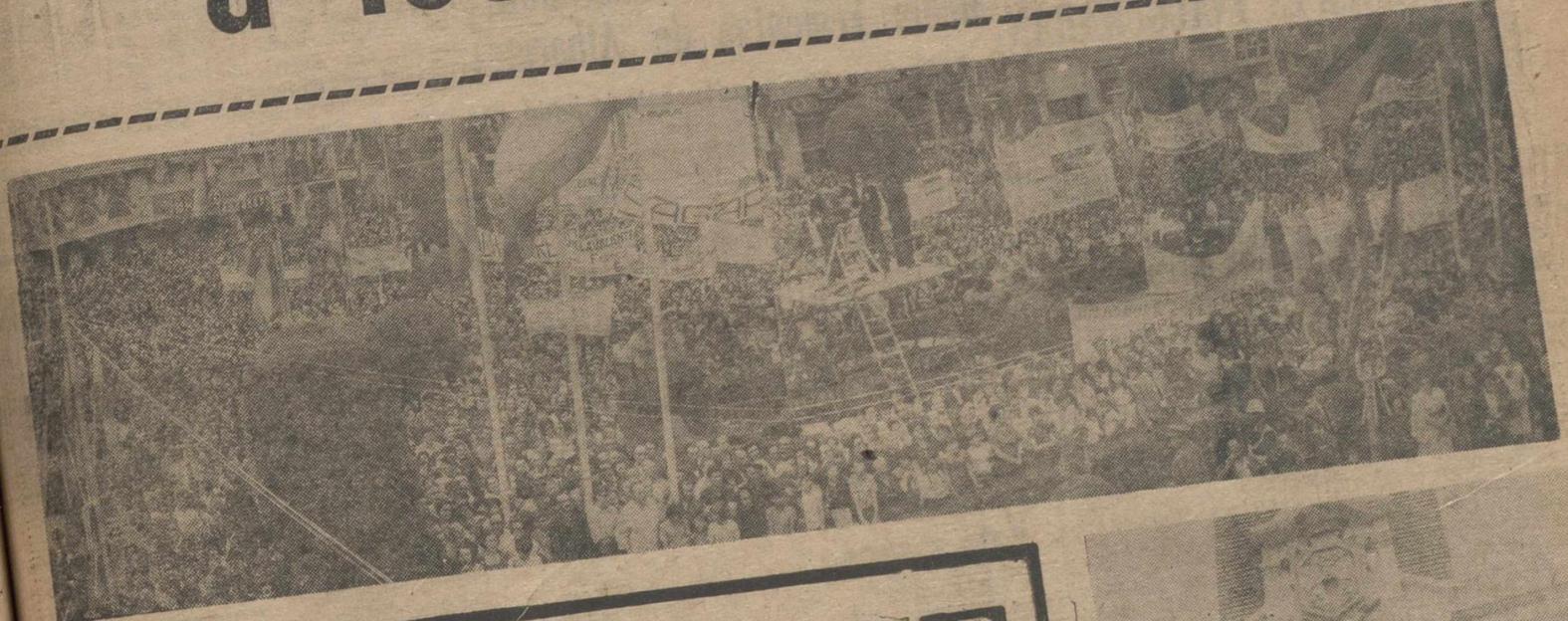


# Clamoroso recibimiento a los PRINCIPES



## LA VOZ DE ALBACETE

DIARIO DE LA MAÑANA

Director en funciones: Luis Parreño Maldonado  
 Año XXII - Núm. 6.785 - Jueves, 30 mayo de 1974 Depósito Legal - AB - 7 - 1958 - Precio: SIETE PTAS  
 Edita: P. García Munera - Redacción, Administración y Talleres, S. López, 24 - Teléfonos: 213584 - 213583

**Los albacetenses, en multitudinario homenaje, expresaron a don Juan Carlos y doña Sofía su simpatía y cariño "Venimos a conocer vuestras realizaciones y también vuestros problemas", dijo el Príncipe de España**

**SS. AA. RR., a pie, entre el público, hicieron una visita a la Catedral, orando ante la Virgen de los Llanos**

No recordamos precedentes de una expresión tan multitudinaria, tan expresiva de cariño y simpatía como la de ayer a los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía. Desde la carretera de Murcia, en el camino desde la Base Aérea de Los Llanos, pasando por Circunvalación, avenida Rodríguez Acosta, Tesifonte

**LA VOZ DE ALBACETE**  
 se une al gozo de la provincia, por la visita de los Príncipes de España, ofreciendo a todos este número extraordinario de 36 páginas.



con el honor que supone para Albacete la primera visita oficial de los Príncipes— se arracimaban con expectación y desbordado cariño hacia las egregias figuras. El ambiente fue inolvidable, profundamente emotivo, verdaderamente desbordado en vitores y clamores. La fecha pasa a la página SEXTA.





**La jornada de hoy.**

**LOS PRINCPES INAUGURARAN EL HOSPITAL PSIQUIATRICO, EL POLIDEPORTIVO Y EL POLIGONO "CAMPOLLANO"**

**Don Juan Carlos presidirá una reunión de trabajo, en el Instituto de Enseñanza Media Femenino, y la Princesa visitará la Casa Cuna.**

La jornada de hoy de los Principes en nuestra capital se iniciará a las 9'30 de la mañana con una reunión de trabajo, en el paraninfo del Instituto de Enseñanza Media Femenino, que será presidida por don Juan Carlos, mientras doña Sofia hará una visita a la Casa Cuna Provincial.

A las 10'45, ambos se trasladarán al Hospital Psiquiátrico, en la finca de "Las Tiesas", para presidir su inauguración, así como el Centro de Expansión Ganadera.

De regreso a la capital, presidirán la inauguración del Pabellón Polideportivo, a las 13 horas.

Seguidamente se ofrecerá a S.S. AA. RR. un almuerzo en el Palacio Provincial.

Y, finalmente, sobre las 16 horas, inauguración del Polígono "Campollano", donde se impondrá al Principe la segunda "Medalla de Oro", ya que recientemente se hizo entrega de una al Jefe del Estado.

Finalizado este acto, los Principes emprenderán el regreso a Madrid, en helicóptero.

**La inauguración de «Campollano»**

**Ruego del Consejo de Empresarios**

A los empresarios albacetenses:  
Con motivo de la visita a Albacete de Sus Altezas Reales, los Principes de España, y figurando entre los actos programados para este acontecimiento la inauguración del Polígono Industrial "Campollano", previsto para el día de hoy, a las 15.30 horas, el Consejo Provincial de Empresarios adoptó, por unanimidad, el pasado día 22, el acuerdo de rogar a las empresas de Albacete, capital, adapten el horario de la jornada laboral, para que sus trabajadores puedan asistir al acto de inauguración del Polígono Industrial "Campollano", estimando que el pueblo trabajador de Albacete debe estar presente con sus ilusiones y entusiasmos, en tan solemne acontecimiento, que tanto significa para las aspiraciones de desarrollo industrial de nuestra provincia.

En su consecuencia y contando con la aprobación del Ilmo. señor delegado provincial de Trabajo, este Consejo Provincial de Empresarios, ruega a las empresas de Albacete, capital, que hoy, día 30, adapten su jornada laboral de trabajo, concediendo permiso a todos sus trabajadores, a partir de las 13.30 horas, con el fin de que puedan asistir al referido acto inaugural.

EL CONSEJO DE EMPRESARIOS

**EL TIEMPO**

**EN ALBACETE**

A la hora de pedir el parte del tiempo, la Base Aérea de los Llanos nos comunica que había tormenta.

Temperaturas extremas de ayer: Máxima de 30'2 grados a las 14'15 horas; mínima de 15'6 grados a las 6'30 horas.

Cielo: cubierto.

Viento: 180 grados Sur con una velocidad de 57 kilómetros hora.

Humedad relativa media del aire: 44 por ciento.

Presión atmosférica: 695'7 milímetros de mercurio a nivel del suelo; 1005'8 milibares a nivel del mar.

**Instituto Nacional de Enseñanza Media Femenino de Albacete**

**Exámenes libres, convocatoria junio**

Durante los días del próximo mes de junio y comenzando a las horas que se indican a continuación, tendrán lugar las pruebas para alumnas libres, que se celebrarán de modo colectivo, por lo que es indispensable la presentación a la hora que se señala:

Día 10, a las 8'30 de la mañana, comienzo de los exámenes de quinto libre, con el horario detallado que figura en el tablón de anuncios.

Día 11, a las 3'30 de la

a tercero, tarde, comienzo de los exámenes de sexto libre, con el horario detallado que figura en el tablón de anuncios.

Día 14, a las 8'30 de la mañana, comienzo de los exámenes de asignaturas de segundo libre, con horario en el tablón.

Día 15, a las 8'30 de la mañana, exámenes de acceso Día 18, a las 3.30 de la tarde, comienzo de los exámenes de tercero libres con horario en el tablón.

Día 20, a las 8'30 de la mañana, comienzo de los exámenes de cuarto libres, con horario en el tablón.

Día 28, a las 9 de la mañana, exámenes de la prueba sustitutiva del grado elemental de la que se habrán matriculado las alumnas del 1 al 20.

Las alumnas presentarán el libro de calificación escolar, vendrán provistas de útiles de escribir en tinta, así como de los diccionarios de idioma, latín o griego en su caso y de los útiles para la escuela del hogar.

Albacete, 29 de mayo de 1974.

**FARMACIAS DE GUARDIA**

**PARA HOY**

Don José García Carmoña, Ríos Rosas, 13; doña Mariana Berzosa López, Mayor, 5, y don Alfonso Quijada Martínez, Tejares, 21.

De 10'30 de la noche a 9'30 de la mañana):

Don José García Carmoña, Ríos Rosas, 13, y doña Mariana Berzosa López, Mayor, 5.

**ANUNCIOS POR PALABRAS**

**Trabajo**

SEGUROS SOCIALES MORTAS.

AVON ofrece garantía absoluta de sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con Avon buenas ganancias y premios. Ahora está a tiempo de ser distribuidora. Lláme hoy mismo a la Sra. María Salcedo, al teléfono 21 33 50 o escribir al Apartado 14.875 de Madrid.

TIEMPO ES DINERO. Aproveche horas libres trabajando en casa. Informes contra 10 Pts. sellos. Universal Albr. Altea-Alicante.

SE NECESITA pantalonera, para hacer arreglos. Presentarse en Hoyos, Rosario, 31.

ENFERMERA puericultora. Hágase diplomada, Enseña por correspondencia. Autorizado Ministerio. Información gratis. Escuela de Especialidades Madrid. Apartado 2.057 Madrid.

SE NECESITA OFICIAL mecánico para taller de reparaciones de camiones. COOPERATIVA PROVINCIAL DE TRANSPORTES. Teléfono 221358 y 22 07 08.

SE PRECISA chica para auxiliar administrativo en oficina de seguros. Imprescindible saber máquina y contabilidad. Teléfono 21 26 18.

MUCHO dinero vendiendo cosmética Hamilton, am-

tades, domicilio. Apartado 50.037. Madrid.

**Pisos**

SE ALQUILA piso amueblado. Centro, calefacción y portería. Interesados: Teléfono 21 35 16.

VENTA DE 2 parcelas en carretera de Jaén. Información, Carmen, 64. Teléfono 21 21 27.

OPORTUNIDAD. Vendo piso nuevo, exterior, calefacción y garaje. Teléfono 22 36 74.

ALQUILO piso amueblado. Calefacción y agua caliente central. Plaza de garages y teléfono. Teléfono 212334.

**Varios**

ALQUILO LOCALES muy céntricos con calefacción. Propios para despachos oficinas, etc. Informes Paseo José Antonio, 11 portería.

CASAMIENTO, rápido, serio, discreto. Información gratuita, Agencia Matrimonial Levantina, Avenida Pío XII, núm. 13, teléfono 21 19 09 ALBACETE.

SE TRASPASA bodega-tienda. Sitio residencial. Razón: Teléfono 22 25 88.

SE TRASPASA TIENDA de cuchillería y artículos de regalo, en carretera de circunvalación, frente Restaurante Los Gabrieles, con o sin género, o local solo. Razón: Teléfono 21 20 61.

SE TRASPASA BAR MINAYENSE. Collado Piña, 53. Razón: Teléfono 22 00 85.

**NOTA DE LA DELEGACION DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES**

Para conocimiento del público en general se participa que en la Delegación Provincial de Abastecimientos y Servicio de Inspección de la Disciplina del Mercado, está abierta una oficina de reclamaciones en la que se atenderán las que presenten los consumidores, tanto en precios como en calidad de los productos adquiridos. Las reclamaciones podrán hacerse personalmente en las indicadas oficinas, calle Ricardo Castro, 13 y 2, o bien llamando por Telf. al 21-36-08 ó 21-15-58 durante las horas de 9 a 14. Albacete, 29 mayo, 1974.

EL GOBERNADOR CIVIL DELEGADO

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**

**Gran Hotel**

Continúa desde las 5.  
**EL EQUIVOCO**  
Sarah Miles  
(Pases: 5, 6'45, 8'45 y 10'45)  
(Autorizada para mayores de 18 años, y de 14 acompañados).

**Carrelas**

Continúa desde las 5.  
**HURACAN**  
**SOBRE MEXICO**  
Anthony Steffen  
(Pases: 5, 6'55, 8'50 y 10'45)  
(Autorizada para mayores de 18 años).

**Cervantes**

Continúa desde las 5.  
**HARRY DEDOS LARGOS**  
James Coburn  
(Pases: 5, 6'55, 8'50 y 10'45)  
(Autorizada para mayores de 18 años).

**Astoria**

Continúa desde las 5.  
**EL CLAVO**  
Amparo Rivelles  
(Pases: 6'30 y 9'30).  
**ADIOS, CIGUENA, ADIOS**  
De Manuel Summers  
(Pases: 5, 8 y 11).  
(Autorizada para mayores de 18 años)

**Cupón pro-ciegos**

NUMERO PREMIADO AYER  
**075**

**TEATRO CIRCO**

Continúa, desde las 5.30  
**HOY ESTRENO, EN PROGRAMA DOBLE "DUELO DE TITANES"**  
Burt Lancaster, Kird Douglas, Rhonda Fleming  
Pases: 5.30 y 9  
**"JEREMY"**  
(Amor Joven)  
Robby Benson, Glynnis O'Connor, Len Bary  
Pases: 7.30 y 11.  
Mayores de 18 años.

**LA HERRADURA**

**SALA DE FIESTAS**

11 NOCHE, ESPECTACULOS, 1,30 - 3,30



**FUTBOL**

CAMPO MUNICIPAL DE DEPORTES CARLOS BELMONTE

DOMINGO, 2 DE JUNIO DE 1974  
A LAS SEIS DE LA TARDE  
**PARTIDO HOMENAJE A LA AFICION INTERESANTE ENCUENTRO RAYO IBENSE, C. F.**

— Y —  
**ALBACETE BALOMPIE**  
Entrada completamente gratuita.

A LAS DOCE DE LA MAÑANA  
**CAMPEONATO COPA-PRESIDENTE**  
Organizado por la Federación Murciana de Fútbol

**YECLANO, C. F.**

— Y —  
**ALBACETE BALOMPIE JUVENIL**  
Socios: Entrada especial.



**PERFIL DE UN GRAN DIA**

No es fácil reflejar en unas líneas la enorme trascendencia de la jornada que se inicia para Albacete, ni su alto valor histórico. Ya se ha dicho que es la más importante desde el comienzo de la era de paz que vivimos.

Queda resonando con vigorosa repercusión el homenaje tributado anoche en la Plaza del Caudillo a los Príncipes de España, en ocasión de su llegada a Albacete para su primera visita oficial, con un programa tan apretado, que es fuerza iniciarlo a las primeras horas de esta mañana, en ese marco solemne del Instituto de Enseñanza Media Femenino. Los portadores de estas horas de intenso trajín, son conocidos por todos y en nuestras páginas quedan expuestos.

La visita de Sus Altezas Reales entraña un mensaje de esperanza y ofrece amplias perspectivas para el futuro. Se han dado muchos pasos, se han obtenido espectaculares logros. Y es ahora, cuando tantos esfuerzos van a encontrar el valor y capacidad que hemos soñado.

La Princesa doña Sofía, acude con su sonrisa, su ternura y su simpatía, a la Casa de Cuna de la Diputación Provincial. Don Juan Carlos estudia la problemática provincial con las autoridades, antes de acudir a las inauguraciones del Hospital Psiquiátrico y del Pabellón Polideportivo.

Dentro de la grandeza y solemnidad de estos actos, que aceleran el latir de los corazones de nuestra tranquila capital y provincia, sin otro crepitar que el de su diario trabajo, está ese detalle sencillo y entrañable que nos emociona profundamente a los hombres de la información. Se trata de la imposición de la Medalla de Oro de la Ciudad, a doña Pilar Ortuño, viuda de nuestro inolvidable director, Antonio Andújar Balsalobre, cuyo recuerdo está caliente, como lo está su ejecutoria y su enorme capacidad de trabajo y amor a la ciudad.

Se solicitó en vida del gran compañero. Y hubiera sido una gran fiesta, verla prendida en su pecho, pues el homenaje al amigo muerto, era algo que compartiríamos todos, con la mayor alegría. La recibe su viuda y se aviva el recuerdo, que nos llena de emoción. Y a ella transmitimos nuestro afecto, con la sencillez y cordialidad que eran habituales en el gran periodista que nos abandonó.

Resaltamos esta pincelada, en cuanto vale para nosotros, al paso que el interés de esa sesión de trabajo, les llegará puntual en estas páginas.

En la apretadísima y grandiosa jornada nos quedarán esas magníficas realizaciones que los Príncipes de España van a inaugurar. El Pabellón Polideportivo, en torno al que existía una gran impaciencia para ver terminadas sus obras. Es algo por lo que suspiraba nuestra juventud. No estaba Albacete muy sobrado de instalaciones de esta índole y gana ahora esta fenomenal baza, mientras la Delegación de la Juventud continúa su lucha por conseguir otras metas, tanto en la capital como en la provincia.

Y la gran estrella. El Polígono Industrial "Campollano". Han pasado algunos años hasta verlo convertido en maravillosa realidad. Y han caído por tierra los más negros vaticinios, cuando sus creadores se esforzaban en las primeras y difícilísimas gestiones, ante algo que era en verdad original por su concepción y que como tal se reconocía en las alturas de la Administración.

Por ello hay que esperar que sean miles los albacetenses a quienes bañe el sol de las primeras horas de la tarde, sobre la llanura. Como para contemplar la mejor cosecha regalada con tantos sudores. "Campollano" en la gran cita.

Sabemos de la sencillez de los Príncipes de España y queremos palabras sencillas, como se adivinan en su gesto y en su simpatía. Pero también estamos al tanto de la alegría que llena todos los ambientes.

Al recoger el "flashes" de este día, vaya también un cordial saludo a los compañeros de la información, que han llegado a nuestra ciudad para participar en estas tareas y ser portadores del mensaje de tan venturosas realidades.

MOLINA

**CON ADHESION INQUEBRANTABLE: Albacete, ante los Príncipes de España**

Hay que agradecer a Dios el nacimiento de esta jornada primaveral, y la feliz ocasión que representa un nuevo día de mayo destinado a ser áurea página de la historia de Albacete, la más sobresaliente en el tomo de la paz española, que naciera de la mano providencial de Francisco Franco.

Los Príncipes de España están hoy con nosotros. Y todavía se escuchan los clamores de un caluroso recibimiento, que traducía el gozo de todo Albacete con la llegada de don Juan Carlos y doña Sofía. La Plaza del Caudillo era incapaz de contener el homenaje materializado en muchos miles de personas. El aire de la primavera se empapaba de la alegría de la ciudad y de la provincia, que había enviado infinidad de mensajeros, portadores del respetuoso saludo y de la lealtad de los pueblos, con adhesión inquebrantable, a quienes como los Príncipes reciben el legado difícil y grandioso de seguir llevando a España por los senderos de la paz, de la unidad, la convivencia y la prosperidad.

**HOY, JORNADA DE TRABAJO**

Nuestros augustos visitantes van a compartir este día con los albacetenses, apurándolo hora a hora y minuto a minuto, en una tarea apretadísima, en un trabajo intenso, que les permitirá fundirse con nuestras ansias y desvelos. Llevándose luego buena nota de cuanto ha sido, es y quiere ser el Albacete del futuro, incorporado a la grandeza de la Patria, al lado de las provincias de vanguardia.

Saben los Príncipes de España de los avatares de esta provincia, que tuvo fama de relegada, de olvidada, hasta de "cenicienta". Y saben también cómo va superando escollos, cómo se empeña en su despegue, en una labor unitaria con las autoridades que la gobiernan, para despojarse de aquel ostracismo y respirar aires de progreso, de desarrollo ganado con la aportación de todos, sin haber desmayado ante las dificultades.

Sobre el suelo de aquella pequeña capital hubo un despertar vigoroso para emprender altos vuelos. Y se iniciaron las ingentes realizaciones. Valga como ejemplo el saneamiento, resolviendo así su más agudo problema y dejando amplia vía para extenderse por los cuatro puntos cardinales, a la vista de un censo que se duplicaría en pocos años.

Otra cuestión lacerante, la enseñanza, encontraba soluciones en distintas vertientes, puestos escolares, la Universidad Laboral, a punto de comenzar sus obras, para dar promociones de especialistas, acabar con el peonaje y facilitar



puestos al desenvolvimiento industrial que se persigue. No hay que olvidar ese logro original que supone la Universidad a Distancia, mientras se continúa abriendo brecha en los aspectos educativos.

**EL OFRECIMIENTO DE ALBACETE**

Albacete dice a sus Príncipes que quiere ser una parcela viva, plétórica de energías y posibilidades. Que pugna por escapar del subdesarrollo y de la pobreza.

Y que ya está aupándose en las primeras cotas, aunque sabe que es largo el camino y que no puede dormirse en los primeros laureles conquistados.

Albacete ofrece a los Príncipes Españoles esta bandeja de anhelos, a sabiendas de que ellos la cogen amorosamente, al igual que en todo el país, hasta haberse ganado el afecto general, la simpatía de todo el pueblo, la fe y la lealtad, que reverdecen en este día de primavera en la ciudad manchega.

Queremos navegar por mares menos encrepados, aunque sin dejar de laborar y redoblando los esfuerzos. Para que el fantasma de la emigración desaparezca en nuestros pueblos, porque se ha hecho posible la vuelta y la vida digna de sus hijos en ellos, llenando de vitalidad y de gozo todos los ambientes.

Hoy se muestran los mares de mieses al amparo de un año generoso. Pero no es así siempre con la dureza y veleidades de este clima. Y muchas veces se malogran las energías derramadas, con las tremendas sequías, las durísimas heladas y otros elementos desatados.

Los Príncipes de España saben de ese empeño para sacar el agua de la tierra, y convertir en vergeles zonas de secano. Desde las obras

del Trasvase Tajo-Segura que habéis visitado, a esas aguas subterráneas, a este pequeño océano del subsuelo de Albacete, que puede ser un maná prodigioso para su rindición agrícola y ganadera. Se ha trabajado mucho en la materia y es caballo de batalla de autoridades, de políticos y técnicos como vos lo sabéis. Enriquecer la cabaña, mejorar los cultivos, incrementar lo que son riquezas tradicionales de esta provincia, deficientemente explotadas por carecer de los preciosos medios.

Será trampolín para el gran salto en la industrialización y comercialización de nuestros propios productos. Nos han dicho mil veces, que el mejor imán para retener a nuestros hijos y borrar el triste cuadro de su marcha.

**«CAMPOLLANO», ESFUERZO INGENTE**

Váis a visitar y a inaugurar «Campollano». En ese solar cercano a la capital, un trozo más de los rebeldes secarrales, están todas las esperanzas, las miles de gestiones, los más ingentes esfuerzos de todo un pueblo al lado de sus autoridades. Una década de esta paz en lucha permanente de progreso. Ya está «Campollano» dispuesto con las obras de su urbanización, con los elementos imprescindibles para dar asiento a importantes industrias, con numerosos puestos de trabajo dignamente pagados. Y en «Campollano», —de otro lugar serán datos y números sobre estas consideraciones—, siguen los sueños de la provincia. La obra ha sido altamente elogiada. La ha conocido el Caudillo de España y os lleváis en esta inaugu-

ración toda nuestra fe, vida y militante, como en la hora ya lejana de los primeros pasos de unos cuantos albacetenses entusiasmados.

Seguimos firmes en la vanguardia. Muchas cosas conoceréis en esta gran jornada de trabajo. No podemos hacer una detallada relación, ni hace falta consignarla en esta petición y en estas humildes palabras de entrega.

Cuanto se plasma en los Consejos Económicos y Sociales de La Mancha, del Sureste, cuanto vibra a diario en una labor tenaz. El aprovechar los recursos turísticos, el dejar sitio al espíritu para nuestros valores artísticos, el incrementar todas las riquezas posibles. Esa autopsia de Levante para fundirnos más en las generales tareas españolas; regadíos, industrias, para que el mensaje material de nuestra riqueza y trabajo, llegue a todas partes y revierta generoso como justo premio.

Con nuestro ofrecimiento, la esperanza, cuando sabemos que os llevaréis de Albacete, con esta inquebrantable adhesión, el respeto y el amor a sus Príncipes, la clara evidencia de lo que es y quiere ser esta provincia.

A. M.

**ATENTADO A LAS INSTALACIONES DE «IBERIA», EN MILAN**

Se produjo un conato de incendio

MILAN (Italia), 29.—Un grupo de jóvenes atacó esta mañana las instalaciones de la Compañía Aérea Española «Iberia» de Milán, lanzando botellas incendiarias, sin que produjeran víctimas.

El grupo de jóvenes, cuyo número no se pudo precisar, obró rápidamente, lanzando las botellas contra las lunas de un escarapate y produciendo en el interior un conato de incendio que inmediatamente fue sofocado por los bomberos.

Los atacantes desaparecieron inmediatamente, sin que la Policía haya logrado localizarlos y se estima que este atentado está relacionado a otros del género que se llevaron a cabo en la ciudad de Milán, esta mañana.—Efe.

**LANZAMIENTO DE UN SATELITE RUSO**

MOSCU, 29.—La Unión Soviética ha procedido hoy al lanzamiento de un satélite sin tripulación humana, el "Luna-22", que llevará a cabo estudios científicos en órbita en torno a la Luna, ha informado la agencia soviética de noticias "TASS".—Efe-Reuters.

## Inauguración de la "Feria del Libro", en Madrid

Fue presidida por don Pío Cabanillas

MADRID, 29.—El ministro de Información y Turismo, don Pío Cabanillas Gallas, inauguró, este mediodía, la XXXIII Feria Nacional del Libro, instalada, como ya es tradicional, en el Parque del Retiro de Madrid, que permanecerá abierta hasta el próximo día 13 de junio.

Acompañaban al señor Cabanillas, los ministros de Educación y Ciencia y de la Presidencia del Gobierno, don Cruz Martínez Serretelas y don Antonio Carrero Martínez, respectivamente; el subsecretario de Información y Turismo, don Marcelino Oreja Aguirre; el presidente del Instituto de Cultura Hispánica, duque de Cádiz; directores generales de Cultura Popular, don Ricardo de la Cierva; de Archivos y Bibliotecas, don Luis Sán-

chez Belda; de Cinematografía, don Rogelio Díez Alonso; delegado de Prensa y Radio del Movimiento, delegado nacional de Cultura del Movimiento, presidente del Instituto Nacional del Libro Español, la presidente del Ateneo, rector de la Universidad Nacional de Educación a Distancia, y otras personalidades.—Cifra.

## REANUDACION DE LAS CONVERSACIONES SOBRE GIBRALTAR

Parece haber un deseo de poner en práctica la resolución de la O. N. U.

MADRID, 29.—Mañana se reanudarán las conversaciones hispano-británicas sobre Gibraltar, según se ha manifestado a «Cifra» en fuentes

competentes. A tal fin, se espera la llegada a Madrid del subsecretario permanente adjunto del Foreign Office, Sir John Killock, y del director de Europa Meridional, señor Alan Goodison.

Según las mismas fuentes, el pasado 11 de abril el embajador británico en España entregó en el Ministerio de Asuntos Exteriores un documento en el que se manifestaba el deseo inglés de poner en práctica lo establecido por las Naciones Unidas sobre Gibraltar, mediante conversaciones entre altos funcionarios de ambos países. El 3 de mayo, se entregó el documento de respuesta del Ministerio de Asuntos Exteriores español en que se aceptaba entablar conversaciones que tengan como fin la descolonización de Gibraltar conforme a la doctrina establecida por las resoluciones de las Naciones Unidas, bases sobre las cuales, el Gobierno español ha aceptado el comienzo de las negociaciones.—Cifra.

## El proyecto de Ley de Régimen Local, en las Cortes

MADRID, 29.—Esta mañana ha sido entregado en las Cortes el texto del proyecto de Ley de Bases de Régimen Local.

El proyecto fue entregado, poco después de las doce, por el director general de Relaciones Institucionales, señor Jaudenes, al tetrado mayor de las Cortes Españolas.

El Consejo de Ministros del pasado día 17 acordó remitir a las Cortes este pro-

yecto de Ley, que según el discurso del presidente del Gobierno del 12 de febrero debería estar en la Cámara Legislativa antes del 31 de mayo.

Con anterioridad a ser entregado en las Cortes, el vicepresidente primero del Gobierno y ministro de la Gobernación, señor García Hernández, expuso ante el Consejo Nacional, el viernes pasado, las directrices políticas del proyecto.—Cifra.

## Cortes Españolas

## Siguen los debates en torno a la Ley de Selectividad

MADRID, 29.—Tras cinco sesiones de la Comisión de Educación y Ciencia de las Cortes Españolas, dedicadas a la defensa de las enmiendas a la totalidad y a la contestación de la ponencia, esta tarde comenzaron, en realidad, los debates en torno al

proyecto de ley por el que se establecen las pruebas de acceso a Facultades, Escuelas Técnicas Superiores y Colegios Universitarios, con la intervención de los miembros de la Comisión.

Previamente a que lo hicieran varios procuradores, intervino el director general de Universidades, designado por el Ministerio como asesor de la Comisión, quien dijo que este proyecto de ley no es más que un aspecto de uno de los diez puntos que el Ministerio estableció en sus líneas generales de política universitaria, aprobados en el Consejo de Rectores celebrado en Toledo, aspecto importante, pero que está incluido dentro de una política orgánica completa, que aspira a incluir a su vez toda la problemática universitaria y, a través de ella, influir positivamente en todo el sistema educativo.—Cifra.

## NUEVO DIRECTOR GENERAL DE LA GUARDIA CIVIL

Ha sido nombrado el teniente general don José Vega Rodríguez

MADRID, 29.—Se nombra director general de la Guardia Civil al teniente general don José Vega Rodríguez, que cesa como presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, según decreto del Ministerio del Ejército, que hoy publica el "B. O. E".—Cifra.

## AUDIENCIA CIVIL DEL JEFE DEL ESTADO

MADRID, 29.—En la mañana de hoy, en el Palacio de El Pardo, Su Excelencia el Jefe del Estado recibió la siguiente audiencia civil:

Selección Nacional de la Real Federación Española de Hockey sobre Hierba, campeones de Europa, presidida por don Juan Gich y Bech de Careda, delegado nacional de Educación Física y Deportes y acompañada de don José Utrera Molina, ministro secretario general del Movimiento.

Consejo General de los Colegios Oficiales de Médicos, presidido por el doctor don Alfonso de la Fuente Chaos.

Don Pedro Miró Plans, director general de Industrias Químicas y Textiles.

Don Luis Mayans Jofre, director general de Navegación.

Don Enrique Masó Vázquez, alcalde de Barcelona.

Don Eugenio Calderón Montero-Ríos, presidente del Consejo de Administración de Celulosa de Asturias, S. A. (CEASA).

Padre Antonio Ros España, S. J., misionero en Hispanoamérica.

Don Alejandro Goicochea Omañe, ingeniero.

Don Luis Reyzábal Acebrón, presidente de la Casa de España en Bahía Blanca (República Argentina).

Don Mariano Melendo García-Serrano, doctor ingeniero de Montes y director técnico del Coto Nacional de Cazorla del Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza (ICONA).—Cifra.

## Fallos del historiador inglés Hugh Thomas, sobre nuestra guerra civil

Don Ramón Salas Larrazábal le ha advertido «lagunas considerables»

MADRID, 29.—«El señor Hugh Thomas sabe mucho menos de la Guerra Civil española de lo que yo me esperaba y le he señalado, al menos, tres errores por página de su polémico libro sobre nuestra contienda», ha declarado a «Cifra» don Ramón Salas Larrazábal quien durante estos días ha mantenido conversaciones en Madrid con el historiador inglés.

Según afirma el señor Salas Larrazábal, el nivel de conocimientos de Hugh Thomas, como se sabe famoso historiador de nuestra Guerra Civil, deja mucho que desear y «será necesario que mantengamos más entrevistas para contrarrestar errores capitales así como para equilibrar su sentido de la objetividad».

Continúa diciendo el historiador español que las dos

primeras sesiones de trabajo con el señor Hugh Thomas han sido exhaustivas, «añadiendo yo —agrega— las lagunas más considerables».

Finalmente, el señor Salas Larrazábal ha manifestado que el historiador inglés volverá a Madrid en trece o catorce días con el fin de proseguir contrastando con él sus opiniones.—Cifra.

## DECLARACIONES DE BUENO MONREAL

A un diario de Las Palmas

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 29.—«Si por política se entiende la participación noble y digna de todo individuo en los asuntos de la comunidad de que forma parte, entonces, a todos, no como Iglesia, sino como ciudadanos españoles, a todos nos interesa. Yo me siento ligado a ella. Mi interés es un deber hacia todo lo que se refiere al bien de la comunidad española, de la que formo parte como ciudadano», ha declarado el cardenal arzobispo de Sevilla, monseñor José María Bueno Monreal, a un periódico matutino de Las Palmas.

El prelado se encuentra en esta capital para asistir a la Semana Mariológica.

El cardenal Bueno Monreal respondió con respecto a sí en la Iglesia había «vedettes»:

«No, no. Quizá la Prensa sea un poco culpable en esto, al contribuir a formar un poco de mitos».

La entrevistadora explicó al cardenal Bueno Monreal la expectación despertada con motivo de la breve visita efectuada por el cardenal Tarancón:

«Ciertamente, el cardenal Tarancón reúne muchísimos méritos, por muchos aspectos y motivos. Por su ciencia, prudencia, por sus escritos, por sus dotes de gobierno. No creo que se haya presentado como «vedette», como figura, de ninguna manera. Es sencillo y humilde como él solo».—Cifra.

## Nadie puede conocer el porvenir de nuestra nación

Afirma el cardenal primado

TOLEDO, 29.—«Hoy, como ayer, hay defectos en todos y virtudes también. Los defectos que aparecen en nuestra vida nacional los reconocemos con humildad, y en lugar de que nos sirvan de incentivo para la protesta amarga, deben servirnos de estímulo para la corrección digna de los mismos», afirma monseñor Marcelo González Martín, cardenal arzobispo de Toledo y primado de España, en una ho-

milia pronunciada recientemente con motivo del 50 aniversario de la fundación del Carmelo del Cerro de los Angeles.

«Nadie puede conocer el porvenir de nuestra nación —afirma más adelante—, pero será, en gran parte, lo que queramos que sea todos cuantos amamos a Dios y a nuestra Patria. Necesitamos volver a las fuentes más puras y otra vez hacer que nuestras catedras, las de nuestras ciudades y nuestros pueblos, respiren la paz de las ciencias, como exigencia anterior para la convivencia de la paz social.»

«Es un error muy torpe —concluye— invocar el Concilio Vaticano II para querer justificar con él silenciosas neutralidades en el servicio a Dios, como si a partir de ese momento únicamente tuviéramos que cumplir con la obligación del silencio. Ese silencio siempre será debido como obsequio a Dios y en ese silencio vienen también las palabras y las proclamaciones públicas.»—Cifra.

## RAMON J. SENDER, EN ESPAÑA

Anuncia su deseo de quedarse definitivamente

BARCELONA, 29.—«Es un gran placer sentirse de nuevo en el país nativo y comprobar que hay personas que conocen mi modesta obra literaria. Además, si el hecho que acontece se produce en la Cataluña de Raimundo Lulio, me siento como en dos países en España», ha declarado a un redactor de «Cifra» el escritor don Ramón J. Sender, poco después de su llegada al aeropuerto de Barcelona, procedente de Los Angeles vía París, tras una ausencia de muchos años de la Patria.

—¿Por qué este halago a Cataluña?

—Vera... Cataluña ya era grande en tiempos de los Reyes Católicos; siguió siéndolo cuando se unieron los reinos de Aragón, mi patria chica, y Cataluña. Después vino el desarrollo, la evolución y fofozo y justo es

reconocer que esta parcela de España es muy importante.

—¿Ha regresado para quedarse?

—Algo de esto hay. Este viaje ha sido improvisado. En cualquier caso, en ese sentido, pues si desearia quedarme aquí. Debo regresar a América para recoger mis papeles, mis cosas, que todas quedaron allí por este viaje un tanto precipitado. Pero antes quiero visitar también mi tierra aragonesa.

—¿Dejó definitivamente la cátedra?

—Sí. Esa ya es una parte de mi vida pasada.

—¿Cree que le ha llegado el momento del descanso?

—¡Ah!, no, no. Seguiré trabajando, escribiendo, y dando conferencias.—Cifra.

60 litros / hora de agua descalcificado, sin sabor a cloro y gratis con.



**WIL-SON**

P.V.P. 1.390 pts.

mini-estación para el tratamiento del agua por cambiadores iónicos, importados de Alemania.

De venta en establecimientos de electrodomésticos.

Representante para Levante: JUSTO ARIZA  
Troya, 5. Tels. 22 33 10 y 22 33 19 - VALENCIA  
(Aprobado por la Dirección General de Sanidad R.D. 1311)

# TELEVISION

## PROGRAMA PARA HOY

**SOBREMESA**  
 14.00 Carta de ajuste.  
 14.15 Apertura y presentación.  
 14.17 Avance informativo.  
 14.24 Panorama.  
 15.00 Telediario.  
 15.35 Tele-revista.  
 16.15 Despedida y cierre.  
**TARDE**  
 18.30 Carta de ajuste «Basilio».  
 18.45 Apertura y presentación.  
 18.46 Avance informativo.  
 18.50 La casa del reloj.  
 19.15 Cine infantil.  
 19.50 Novela (Capítulo IX) «ObloMOV».  
 20.20 A su aire. «Mari Trini».  
 20.50 Giro de Italia.  
**NOCHE**  
 21.00 Tel. diario.  
 21.25 Cielo Rock Hudson. «Plan diabólico» 1966.  
 23.20 Tercera edición.  
 23.30 Despedida, oración y cierre.

## PROGRAMA PARA EL VIERNES, 31

**SOBREMESA**  
 14.00 Carta de ajuste.  
 14.15 Apertura y presentación.  
 14.17 Avance informativo.  
 14.24 Panorama.  
 15.00 Telediario.  
 15.35 Tele-revista.  
 16.15 Despedida y cierre.  
**TARDE**  
 18.30 Carta de ajuste.  
 18.45 Apertura y presentación.  
 18.46 Avance informativo.  
 18.50 La casa del reloj.  
 19.15 Camino del record.  
 20.00 Novela (Capítulo X) «ObloMOV».  
 20.30 Cara al país.  
**NOCHE**  
 21.00 Telediario.  
 21.30 Noche de teatro. «Ninette y un señor de Murcia».  
 23.20 Tercera edición.  
 23.30 Despedida, oración y cierre.

## PROGRAMA PARA EL SABADO, 1

**MATINAL**  
 11.45 Carta de ajuste.  
 12.00 Apertura y presentación.  
 12.01 Hoy también es fiesta.  
**SOBREMESA**  
 14.17 Avance informativo.  
 14.24 Panorama.  
 15.00 Telediario.  
**TARDE**  
 15.40 Primera sesión: «La legión del desierto» 1953.

17.15 Lotería de la Cruz Roja.  
 18.00 El gran circo de TV. E.  
 18.55 Avance informativo  
 19.00 Subasta de triunfos  
 20.00 Semanal informativo  
 20.50 «Giro de Italia».

## NOCHE

21.00 El hombre y la tierra.  
 21.30 Festival Montreux.  
 22.40 Kung-Fu.  
 23.45 Tercera edición.  
 23.55 Despedida, oración y cierre.

## Balneario Fuente Podrida

Paraíso de los niños  
 Acumula energías y desarrolla la vida.  
 Apertura: 1.º de julio  
 Teléfono: 22 23 50-Valencia

# LA BOLSA

MADRID, 29.—Continúa la Bolsa, en esta segunda sesión de la semana, su tónica indolente y falta de nervio; esta debilidad se refleja, de nuevo, en el índice general de la sesión, quizá con menor intensidad.

De lo que es el mercado, a lo largo de la jornada, desmereció, ya que ninguno de los grupos logró recuperaciones de interés.

De un total de 133 clases de valores contratados en renta variable, 23 suben, 76 bajan y 34 no varían. Índice general de la sesión, 113,42 frente a 114,23. El cierre no modificaba la tendencia débil de la sesión.—Cifra.

Cotizaciones registradas en la Bolsa de Madrid, en la sesión de ayer, facilitadas por el Banco Español de Crédito:

Clase de valor	Cambio
Banco Español de Crédito	
Hidroeléctrica Española	201,00 — 2,→
Iberduero	266,00 — 12,→
Cia. Sevillana de Electricidad	200,25 — 1,75→
Unión Eléctrica	182,00 — 2,→
Altos Hornos de Vizcaya	224,00 — 0,50→
Minero S. de Ponferrada	
Seat	291,00 =
El Aguila	257,00 + 5,→
Energía e I. Aragonesas	185,00 — 4,→
Cia. Española de Petróleos	458,00 — 7,→
Unión Explosivos Río Tinto	370,00 — 4,→
Cartisa	
Invatisa	310,00 — 2,→
Patrisa	
Rentisa	
La U. y El Fénix Español	
Cia. Telefónica N. de España	411,00 — 4,→
Fontisa	

## CURSO DE INGLES

patrocinado por la  
 caja de ahorros y monte de piedad de valencia



### IDIOMAS CAMPO

1.ª Medalla Oro Bruselas 1960 Inglés - Francés - Alemán  
 ENGLISH THROUGH NEWSPAPERS  
 Método y sistema patentados Prohibida la reproducción  
 Las grabaciones de inglés y francés en discos a disposición del lector, en  
 C A M P O — Méndez Núñez, 31 — Zaragoza Infórmese hoy mismo

### EXAMEN N.º 13

Lecciones 50 a 53

### IMPORTANTE EMPRESA

### NECESITA

## SECRETARIA DE DIRECCION

— Y —

## APRENDIZ DE OFICINA

Interesados, dirigirse por escrito, adjuntando "Curriculum vitae", al Apartado de Correos, número 79, A L B A C E T E

### 13-a). Traduzca las palabras entre paréntesis:

1. He (no pudo) go to the (feria). — 2. (Tengo que) clean the (establo) before five o'clock. — 3. The farmer (debe de) feed the (gallinas) and the (conejos). — 4. (No hace) cold in the (campo). — 5. (Hacia) very good (tiempo) in London. — 6. She (se gastó) all her (dinero) in the (autos de choque). — 7. They like to be (a la intemperie) looking at the (paisaje). — 8. (Puedo) come in (señor)?

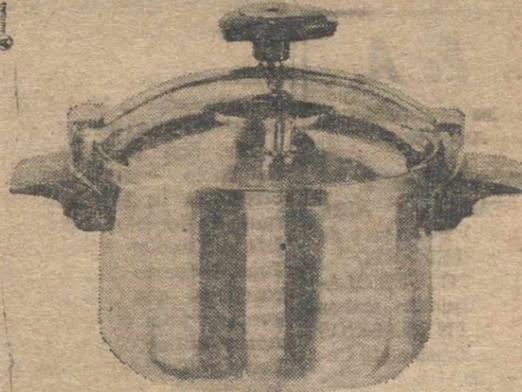
### 13-b). Ponga las siguientes frases en futuro:

1. I can not go. — 2. They must work more. — 3. You may drink. — 4. It is cold in the farmyard. — 5. It is fine weather. — 6. I am able to open the door without a key.

### 13-c). Tradúzcase al español:

1. The weather was fine (bueno) yesterday, but to-day it is very cold. — 2. He will have to spend two hundred pounds in the fair. — 3. Must I be here at seven o'clock? — 4. The weather varies according to the seasons of the year. — 5. You ought to buy some hens, ducks, chickens and rabbits for our farm. — 6. I like to live in the country among (entre) the fruit-trees and flowers.

**SEGURIDAD,  
 RAPIDEZ,  
 ECONOMIA:**  
 Prestigian a nuestra olla  
 en el mundo entero.



Olla a presión  
**Magefesa**  
 Lo práctico hecho bello

# Clamoroso recibimiento a los PRINCIPES

(Viene de la PRIMERA) timos tiempos, en esta provincia, tan necesitada de este apoyo moral, de esta visita cordial de quienes representan el futuro de la Patria.

## Los Príncipes en la Plaza del Caudillo

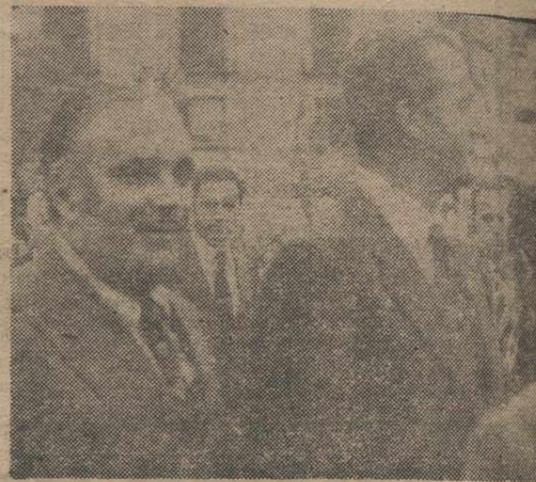
### Llegada a la Base Aérea de Los Llanos



Frente al Ayuntamiento esperaban a los Príncipes el alcalde y Corporación Municipal, así como las esposas de sus miembros y una amplia representación del Ejército de Tierra.

Una Compañía del Ejército del Aire, de la Base Aérea de Los Llanos, encabezada por Banda de Cornetas y Tambores, de la Academia General del Aire.

En la presidencia civil, con el alcalde, don Ramón Bello Bañón, y el presidente de la Diputación Provincial, don Antonio Gómez Picazo, el obispo de la Diócesis, monseñor Ireneo García Alonso; presidente y fiscal de la Audiencia Territorial, don José Lorca,



y don Fernando Alamillo, y otras primeras autoridades y representaciones.

Momentos antes de la llegada de los Príncipes, se incorporó a las autoridades provinciales el capitán general de la III Región Militar, don Luis Gómez Hortiguéla, al que acompañaba el gobernador militar accidental, don Julio Alcalde.

### Camino de Albacete.

## Los Príncipes, en Lorca

LORCA, 29.—Lorca ha tributado hoy un recibimiento masivo a los Príncipes de España. Miles de personas bordeaban el itinerario por donde pasó la comitiva adornaban las calles del mismo y centenares de pancartas daban la bienvenida a los Príncipes.

Una compañía del Regimiento de Infantería motorizada, Mallorca, número 13, de guarnición en Lorca, rindió los honores correspondientes. El Príncipe don Juan Carlos, revistó las tropas y fue saludado por el capitán general de la Tercera Región Militar, teniente general don Luis Gómez Hortiguéla.

Antes de llegar a Lorca, Sus Altezas Reales se detuvieron en Alhama de Murcia.

También se detuvieron breves momentos en la localidad de Totana.

En Caravaca, los Príncipes se dirigieron al Santuario de la Vera Cruz.

Los Príncipes oraron después unos instantes ante la sagrada reliquia y, a continuación, emprendieron viaje hacia Cehegín, donde se detuvieron brevemente, para saludar a las autoridades.

En el pantano sobre el río Argos, enclavado en este término municipal, el Príncipe don Juan Carlos, descubrió una placa que da fe del acto de su inauguración oficial.

El ministro de Obras

Públicas, ofreció a los Príncipes un almuerzo en la Residencia de la Confederación Hidrográfica del Segura. Terminado el almuerzo, el Príncipe, a bordo de un helicóptero, visitó las obras del Tránsito Tajo-Segura y, finalizada esta visita, los Príncipes de España, ministro y demás autoridades, emprendieron viaje con dirección a Albacete.—Cifra.

## Cena a los representantes de los medios informativos

La histórica primera jornada de la visita de los Príncipes a Albacete, finalizó con una cena ofrecida por el Ayuntamiento y la Diputación Provincial, a los periodistas enviados especiales de numerosos periódicos, de radio y televisión, que tuvo lugar en el Restaurante del Hotel Bristol.

Ocuparon la presidencia, con el alcalde de Albacete y presidente de la Diputación Provincial, señores Bello Bañón y Gómez Picazo, el director general de los Servicios Informativos de Televisión Española, don José de las Casas y el subsecretario de los mismos Servicios del Ministerio de Información y Turismo, señor Rodríguez del Castillo, junto con el delegado provincial del Departamento, señor Tarragó Pleyán.

A los postres, pronunció

unas palabras don Ramón Bello, para resaltar la grata jornada que ha vivido la ciudad, manifestando la honda satisfacción de los albacetenses por la visita de los Príncipes, y que constituía una magnífica ocasión para que los periodistas de toda España comprendieran el carácter sencillo y llano de nuestras gentes. Resaltó la servidumbre y trascendencia del periodismo, deseando a todos cuantos han venido a nuestra capital una feliz estancia, con el agradecimiento por su colaboración en la difusión de tan grata efemérides.

Ya en la sobremesa, llegó don Manuel Jiménez Quilez, director general de Coordinación Informativa, que fue cumplimentado por las autoridades asistentes, así como por los periodistas a los que se hizo diversos regalos.



A las siete y media en punto de la tarde tomó tierra el helicóptero —EC-STI— en el que viajaban

los Príncipes de España, a los que acompañaban el ministro de Obras Públicas, don Antonio Valdés González-Roldán, y nuestro gobernador civil, don Federico Gallo Lacárcel.

Momento muy emotivo al cumplimentar a SS.AA.RR. el general jefe de la Región Aérea, don Luis Serrano de Pablo —cuya esposa ofreció a la Princesa un ramo de flores—; el general jefe del Sector Aéreo, don Juan Retuerto Martín; los coroneles don Diego Viguera, jefe de la Base Aérea de Los Llanos, y don Fermín Tordesillas, de la Maestranza Aérea.

La oficialidad de la Base rindió honores de llegada a los Príncipes, que, durante breves momentos, pasaron al Pabellón de la Plana Mayor.

## C. E. A.

Centro de Estudios Albacete.

### Oposiciones:

ACADEMIA del AIRE (C. O. U.) Pilotos de COMPLEMENTO (C.O.U.) CONTROLADORES (Bachiller ambos sexos). MINISTERIOS (Bachiller Elemental) CO-RREROS (Bachiller Elemental). POLICIA ARMADA PROXIMAS CONVOCATORIAS Paseo José Antonio, 11 2.º Teléfono 21 34 93 Tardes.

# Recepción oficial en el Ayuntamiento



Seguidamente tuvo lugar en el balcón principal del Ayuntamiento, la correspondencia de los Príncipes al grandioso recibimiento.

El alcalde de la ciudad, Ramón Bello Bañón, dio la bienvenida con las siguientes palabras:

Altezas: Estáis en Albacete, una ciudad de España.

Albacete es ciudad histórica, afectuosa, urgida al crecimiento, aceptado el reto de nuestro tiempo. Sus hombres son sencillos como nuestro paisaje. Saben de la vida difícil y del esfuerzo cotidiano. A veces saben hacer suyo el elogio borbónico de Susana Soca: con lento amor miramos los dispersos colores de la tarde. Con el lento andar del tiempo y la costumbre, amamos lo que gusta y lo que no nos gusta. Aquello, porque nos satisface; esto, porque nos obliga, nos incita a mejorar.

Esta ciudad, que era rural, pequeña y pobre, es ahora urbana, extensa y crea los favorables problemas del desarrollo. No hacemos otra cosa que situarnos en línea, con precisión y exigencia, en el progreso de la España nueva.

Sólo unas cifras, Señor, en esta tarde jubilosa: Albacete, que ya ostentaba el título de Villa desde el 26 de noviembre de 1375, tiene el nombre de Ciudad el 26 de noviembre de 1802. Era Reina de España doña Isabel II. Fue Ciudad, según Real Orden, por la importancia de su población, por su riqueza, por ser capital de la provincia de su nombre y por su proximidad entre sus municipios, dentro de su corazón ibérico, la Audiencia del territorio. Terminando el siglo, Albacete alberga a 100.000 vecinos. En 1936 duplica su población. Hoy, en este año de 1974, está a la espera de que llegue, desenvuelto, un poco contestatario a la vida, el albacetense de mil. Este nacimiento, por lo que tiene de símbolo, por lo que representa un testimonio de un tiempo y una época, nos obliga, Señor, a ofrecerle una

ciudad mejor, con más y mejores centros de enseñanza, la armonía de la calle y la plaza, los parques y jardines que nos recuerden que la urbe también es naturaleza, amplios viales, bibliotecas, instituciones recreativas, y el habitat de sosiego en el que se templen y aquieten los agresivos tigres del esfuerzo y la tensión de cada día.

Pero aquí y ahora, en esta Plaza que lleva el nombre del Caudillo, en el cuenco y ágora del antiguo Altozano, plaza que es rompeolas de la variopinta mar de la ciudad y también de la provincia, os damos la bienvenida. Aquí está, como siempre, con la ciudad acogedora, la provincia entrañable. Esta provincia que es artesana en La Reda, manchega en Villarrobledo, cervantina en Munera y Ossa de Montiel, histórica en Alcaraz, industrial en Almansa, luminosa en Hellín, serrana en Yeste y asombrosa en Ayna y Alcalá del Júcar. Y en esta Plaza, Señor; en esta Plaza, Príncipes de España, os recibimos y os saludamos. Es una bienvenida entusiasta, como veis.

Este alcalde quiere poner en su voz el acento respetuoso y la inflexión fervorosa de la Ciudad que representa, para agradecer vuestra visita y para deseáros una estancia feliz. Y pide a la Virgen de los Llanos, a la que Dios puso en los ojos la mirada sencilla, que guíe vuestro esfuerzo y vuestra dedicación a la apasionante tarea española.

Y que en esta tarde de mayo, resuene en la palabra el verso clásico, intemporal y lapidario, de Horacio: "Dulce y noble es vivir por la Patria".

Después, don Juan Carlos pronunció un breve discurso, en los siguientes términos:

Gracias, señor alcalde, por estas palabras llenas de lirismo y emoción patriótica. La variedad de esta provincia, que tan bien habéis sabido expresar, es reflejo de la variedad de las tierras de España. En el respeto a esta variedad debe asentarse su unidad y su grandeza.

Para la Princesa y para mí es motivo de especial alegría el estar hoy con vosotros. Venimos a conocer vuestras realizaciones y también vuestros problemas, vuestras inquietudes, vuestras preocupaciones. Sólo buscando soluciones para estos últimos podremos construir un futuro mejor y de horizontes más amplios para nuestros hijos. Gracias a todos por vuestra presencia y vuestro entusiasmo.

Don Juan Carlos, que durante sus palabras había sido interrumpido con vibrantes gritos de afecto, hubo de saludar, junto con la Princesa, repetidamente, para corresponder a las incansables aclamaciones.

Finalizado este acto, los Príncipes de los españoles fueron cumplimentados, posteriormente, por una amplísima representación de todos los sectores sociales y políticos de la capital y provincia, haciéndose patente, en todo momento, el singular impacto de simpatía y cariño que su visita ha despertado en Albacete.

## REUNION DEL GOBIERNO ISRAELI

JERUSALEN, 29.—El Gobierno israelí, tras celebrar una sesión de dos horas y diez minutos, aplazó sus debates sobre el tema de la separación de fuerzas sirio-israelíes y facilitó el siguiente informe: "Hay unos cuantos detalles que tienen que ser aclarados y el Gobierno se reunirá nuevamente esta tarde para adoptar una decisión final.

El ministro israelí de Información, Simón Peres, dijo anteriormente que la decisión final sobre la separación de fuerzas, podría aprobarse durante la sesión matutina.

Simón Peres añadió que no hay verdaderos puntos de diferencia en el camino del acuerdo de una separación de fuerzas.—Efe.

# Visita a la Catedral



Lo anecdótico, el acto verdaderamente popular, tuvo lugar, finalmente, cuando los Príncipes, a pie, rodeados materialmente por un público sorprendido de su sencillez y afabilidad, se dirigieron a la Santa Iglesia Catedral, para, haciendo su entrada en el templo bajo palio, postrarse y orar a los pies de la Santísima Virgen de los Llanos.

A la salida del templo volvieron a reproducirse las muestras de cariño. Verdaderamente, la jornada de ayer fue inolvidable, por cuanto Albacete, abierto y hospitalario, supo dar la medida de su afecto y cariño hacia los Príncipes de España.

La jornada terminó así: Los augustos visitantes cenaron en privado. Hoy, entrarán en contacto con Albacete, dentro de esta creciente corriente de afecto que se estableció en su memorable recibimiento.

## CONCIERTO DE LA BANDA MUNICIPAL DE MUSICA

A las once de la noche, en la Plaza del Caudillo, como último acto de la grata jornada de la visita de don Juan Carlos y doña Sofía, la Banda Municipal de Música, interpretó un concierto popular, al que asistió numeroso público.

## LO QUE DICE EL ENVIADO DE LA AGENCIA CIFRA, SOBRE ALBACETE

ALBACETE, 29.—(Crónica del enviado especial de Cifra).

Los Príncipes de España repartieron hoy su jornada de 13 horas de duración y tercera de este viaje entre las provincias de Murcia y Albacete.

Quizás donde mejor pudo pulsarse hoy ese atractivo que SS. AA. RR. despiertan en el pueblo fue en los 100 metros que separan el Ayuntamiento de la Catedral de Albacete, que don Juan Car-



los y doña Sofía transitaron a pie para orar, como final de jornada, ante la Virgen de

los Llanos, Patrona de la ciudad y Diócesis de Albacete.—Cifra.

# Villarrobledo

## Visita del presidente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas

Don Enrique Gutiérrez Ríos, catedrático de la Universidad Complutense de Madrid, en otro tiempo rector de dicha Universidad y hoy presidente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, ha visitado nuestra ciudad, invitado por el ex director del Instituto Técnico de Villarrobledo, señor Ruiz Martín.

El pasado sábado, el señor Gutiérrez Ríos visitó en nuestra ciudad el complejo de elaboración, crianza y embotelladora de vino "Ayuso" y más tarde la fábrica de elaboración de queso manchego de la Cooperativa Agrícola y Quesera de La Mancha, "Coqueya", las cuales recorrió con detenimiento y siguió atentamente las explicaciones de los procesos industriales que en dichas fábricas se realizan. Acompañaban al señor Gutiérrez Ríos, el ex director del Instituto Técnico, señor Ruiz; el actual director, don Joaquín Moreno Solana, y el vicerector, don José Navarro Carrasco, así como el señor Requena Martín, maestro nacional, que en tiempos fue compañero de Bachiller del señor Gutiérrez, con el que le unen lazos de verdadera amistad. Seguidamente, el presi-

dente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas visitó el Instituto Técnico, Centro por el que sentía gran aprecio desde tiempos atrás. Allí se interesó vivamente por el trabajo educativo que se desarrolla, tanto a nivel de Bachiller como de Formación Profesional.

Por la tarde, y acompañado del párroco de San Blas, don José Antonio Navarro González, visitó la iglesia parroquial, interesándose mucho e insistiendo en la necesidad de que las obras de restauración que allí se llevan a cabo, sean terminadas con la mayor rapidez.

Tras una breve visita al paraje de las Lagunas de Ruidera, el señor Gutiérrez emprendió el viaje a Madrid, siendo obsequiado, a su despedida, y como recuerdo de Villarrobledo, con una artística pieza de cerámica.

Su brillantez en la conversación, su sencillez natural y el alto sentido de la amistad son cualidades que nos complace destacar de nuestro ilustre visitante, al que Villarrobledo agradece profundamente su deferencia de pasar un día entre nosotros.

J. S.

## SEMINARIO DE CIENCIAS AGRARIAS

Mañana, conferencia del jefe provincial del ICONA

Mañana, viernes, en la sala de juntas de la Delegación Provincial de Agricultura (edificio Fontecha y Cano), tendrá lugar una nueva sesión del Seminario de Ciencias Agrarias, que organiza el Colegio Oficial de Veterinarios.

El acto tendrá lugar a las 7'30 de la tarde, interviniendo el ingeniero de Montes, jefe provincial del Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza, don Francisco Rubio Jimeno, quien hablará sobre "ICONA, antecedentes y evolución".

## PARADAS DE TAXIS

Plaza del Caudillo . . . . .	212984
Estación Vieja . . . . .	212985
Casas Baratas . . . . .	220008
Plaza Gabriel Lodares . . . . .	223006
Plaza Isabel II . . . . .	220055

## TENGA SU PROPIO NEGOCIO

Grandes oportunidades para personas con tiempo libre

### LE OFRECEMOS:

- Instalarle un negocio que controlará él mismo.
- Sin empleados ni dependientes, Vd. lo podrá controlar sin dejar su actual trabajo.
- Nos escribe y le demostraremos los beneficios que mensualmente puede obtener.

### SE REQUIERE:

- Un mínimo de 101.100 a 310.000 pesetas para la compra de stock de mercancías y montaje.

### ESCRIBA A:

- PATTON CAR PRODUCTS SPAIN, S. A. Gran Vía Carlos III, n.º 58-60 - Edificio E - Barcelona (14).  
Indicando el número de teléfono. (Miembros de la Cámara de Comercio de los Estados Unidos.)

## LA RENTABILIDAD, SIEMPRE LARGA. EL CHASIS, COMO USTED LO QUIERA

Chasis corto o chasis largo.

Para carrozarlo como microbús, isoterma, frigorífico, plataforma alta, capitoné, basculante, o en la forma que mejor le convenga.

El vehículo más rentable es el que mejor se adapta a cada actividad. Mercedes-Benz le ofrece hasta diez variantes de serie. Y, sobre encargo, sus posibilidades crecen.

Con un chasis/cabina recibe lo esencial de Mercedes-Benz. La carrocería, decídala usted mismo.



chasis L 406 D  
MERCEDES-BENZ



MEVOSA  
LA POTENCIA EN EL TRANSPORTE LIGERO

## COMAL, S.A.

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA ALBACETE Y PROVINCIA DE



Pegasso

SAVA

PRECISA

## Secretarias

### SE EXIGE:

- Taquigrafía.
- Mecanografía.
- Cálculo.
- Correspondencia.

### SE OFRECE:

- Retribución acorde con experiencia y aptitudes.
- Inclusión en Plantilla con todos los beneficios sociales.
- Incorporación inmediata.
- Absoluta reserva a colocados.

Se ruega dirigirse por escrito al apartado 329, Albacete.



GIMN. SIO FEMENINO  
**ATHENEA**

GIMNASIA - SAUNA - MASAJE  
NIÑAS BALLET

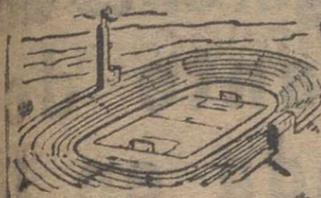
C/ Concepción, núm. 10 - Teléfono 21 27 63

PIDANOS UNA DEMOSTRACION

## AUTOVILLAR, S. A.

Avda. Menéndez Pidal, 21 - Teléfonos 224200 y 224204

ALBACETE



# DEPORTES

## Commemoración de las "Bodas de Oro" de la Federación Regional Murciana

En nuestra capital, el próximo sábado, conferencia del director de la Escuela Nacional de Preparadores

También se proyectará la película "El rey Pelé"

Este año conmemora la Federación Regional Murciana de Fútbol sus "Bodas de Oro". Con este motivo, se viene celebrando un interesante programa de actos en las provincias que comprende su gestión, y que se inició el pasado día 24 con la conferencia, pronunciada en Murcia, por el doctor don Luis Valenciano Gaya.

Asimismo, se han celebrado otras diversas sesiones en Elche y Alicante, estando anunciada para hoy, en Cartagena, la intervención del presidente del Colegio Regional de Preparadores, don Casimiro Benavente.

en nuestra capital con una sesión que tendrá lugar el próximo sábado, día 1 de junio, a las siete y media de la tarde, en el paraninfo de la Escuela del Magisterio, en la avenida de Rodríguez Acosta.

Pronunciará una conferencia el director de la Escuela Nacional de Entrenadores, don Eusebio Martí que hablará sobre el tema "La dimensión mundial del fútbol y España"

en la Copa de Europa. La personalidad del conferenciante, su brillante historia deportiva —ha sido, en varias ocasiones, seleccionador nacional de juveniles— y lo sugestivo del tema son motivos más que suficientes para que la sala registre la presencia de una incalculable cantidad de deportistas y aficionados.

Para completar el acto, se proyectará la película "El Rey Pelé", magnífico documental sobre la personalidad deportiva del mundialmente famoso jugador brasileño.

Torneo de aficionados

## CENIZATE SE PROCLAMO CAMPEON

El torneo de aficionados, de carácter comarcal, que ha organizado la Delegación Local de Educación Física y Deportes, de Cenizate, finalizó el pasado domingo, con los siguientes resultados:

Herrumblar, 3; Mahora, 2; Villalpardo, 0; Cenizate, 1; Coop. Villamalea, 3; Villarta, 2.

La clasificación final ha sido: 1.º, Cenizate, 15 puntos; 2.º, Herrumblar, 14; 3.º, Villarta, 9; 4.º, Villalpardo, 8; 5.º, Mahora, 7, y 6.º, Cooperativa del Campo Villamalea, 7 puntos.

Se ha proclamado campeón, por tanto, el conjunto de Cenizate, que, a lo largo del torneo, ha demostrado una mayor regularidad.

El próximo día 9 se ofrecerá a los campeones un homenaje en el curso de un partido entre el Cenizate y una selección de los equipos participantes, haciéndose la entrega de los trofeos.

### MARTINEZ

### CORCOLES, A UN CURSO NACIONAL

Pablo Martínez Corcoles, entrenador de esta Federación ha sido convocado por la Escuela Nacional de Entrenadores para asistir en la primera quincena del próximo mes de junio en Madrid, al curso de entrenadores nacionales.

### ACTOS EN ALBACETE

El programa se cerrará

## Gimnastas albacetenses en el Campeonato de España, Juvenil

Ramona Soriano, Medalla de Bronce en barra de equilibrios

Realizada una selección previa en todas las Federaciones Provinciales para participar en el Campeonato de España de Gimnasia Deportiva Femenina categoría juvenil, intervinieron en el mencionado Campeonato de España, celebrado en Madrid los días 25 y 26, dos gimnastas de nuestra provincia.

Ramona Soriano y Mercedes Díaz.

La clasificación obtenida fue la siguiente.

Ramona Soriano.—Octavo puesto en la clasificación general y Medalla de Bronce en Barra de Equilibrios.

Mercedes Díaz.—En 13 lugar en la clasificación general.

El número de participantes fue de dieciocho.

### CRSO DE JUECES NACIONALES

En el curso de jueces nacionales celebrado en nuestra ciudad durante la Semana Santa, impartido por el juez internacional y eminente periodista de "Mundo Deportivo", don Francisco Castelló, al que asistieron alumnos de siete provincias, han resultado aprobados y obtenido el título de juez nacional, los jueces de esta

### COPA DEL GENERALISIMO

## CLAROS TRIUNFOS DEL VALENCIA Y AT. MADRID

El Español venció por la mínima al San Andrés

VALENCIA, 30.—El Valencia ha vencido al Rayo Vallecano por tres goles a uno, en partido de ida de los octavos de final de la Copa del Generalísimo.

Arbitró el navarro Orrantía, que estuvo muy mal.

Al descanso se llegó con ventaja valencianista de dos a cero. Inauguró el marcador Víctor, a los 19 minutos de juego, al chutar cruzado y desviar la pelota un defensor contrario al fondo de la red. A los 33 minutos, Quino fue derribado dentro del área y el árbitro sancionó penalty. Se encargó de lanzarlo el propio Quino y consiguió el segundo gol de su equipo.

En la continuación, a los 8 minutos, se produjo un magnífico avance de Quino, que se fue directamente a puerta, salvó la salida del portero y marcó el tercer gol. El tanto rayista llegó a los 37 minutos, en un avance de su delantera, materializado por Illán.—Alfil.

### EL AT. MADRID SE IMPUSO AL SABADELL

MADRID, 29.—Por tres goles a uno ha vencido el Atlético de Madrid al Sabadell, en partido de ida de los octavos de final de la Copa del Generalísimo.

Todos los goles se marcaron en la segunda mitad. Arbitró el colegiado vizcaíno Saiz Elizondo. Mostró tarjetas a González, del Sabadell, por un acto antireglamentario, y a Salcedo. Debió de expulsar a Luis, por su actitud antideportiva ante una entrada de Herrera, máxime siendo capitán del Atlético el jugador madrileño.

Alineaciones: Atlético de Madrid: Reina; Capón, Díaz, Leal; Ovejero, Eusebio; Ufarte, Luis, Gárate, Irureta y Salcedo. En la segunda mitad, Ufarte dejó su puesto a Becerra, jugando éste de extremo izquierdo y pasando Salcedo a la derecha.

Sabadell: Martínez; Franch, Santi, González; Herrera, Montesinos; Palau, Zaldúa, Vellisco, Fernández y Estéfano.

Se adelantó en el marcador el Sabadell, a los 11 minutos de la segunda parte, merced a un tiro desde 40 metros, de Estéfano que entró por la escuadra, pese al esfuerzo de Reina, que llegó a tocar la pelota.

A los 19 minutos empató Gárate, al rematar de cabeza un mal despeje de González, que descolgó a Martínez. Los dos últimos goles del Atlético de Madrid, los marcó Salcedo a los 23 y 39 minutos, respectivamente.—Alfil.

### CORTO TRIUNFO DEL ESPAÑOL

BARCELONA, 29.—Por dos goles a uno ha vencido el Español de Barcelona al San Andrés en partido de ida correspondiente a los octavos de final de la Copa.

El primer tiempo finalizó con el resultado de dos a uno que sería el definitivo.

A las órdenes del colegiado navarro señor Juango, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Español: Bertomeu; Ramos, De Felipe, Ochoa; Molinos, Glaría; Roberto Martínez, Solsona, Amiano, De Diego y José María.

Sustituciones: Ninguna.

San Andrés: Comas; Cuenca, Paquito, Rodri; Curta, Borrás; Serena, José Manuel, Martín, Patro y Rivero.

Sustituciones: 38 minutos de la segunda parte, Díaz sale en la demarcación de José Manuel.

El colegiado mostró tarjetas blancas de amonestación a Borrás y Glaría por juego violento.

Goles: 2 minutos: Desde fuera del área De Diego sorprendió a Comas un tanto adelantado: 0-1.

4 minutos: Un penalty de Ramos a José Manuel, es señalado por el árbitro y el propio José Manuel establece el empate a uno al transformarlo imparablemente: 1-1.

18 minutos: Se anula un gol a Martín por fuera de juego muy dudoso.

35 minutos: Centro desde la derecha de Roberto Martínez y Amiano desde el suelo remata logrando el definitivo dos a uno.—Alfil.

## EL FEYENOORD, VENCEDOR DE LA COPA DE LA UEFA

Derrotó, en accidentado partido, al Tottenham por 2-0

ROTTERDAM, 29.—En un partido accidentado, en lo que cabe la culpabilidad a los exaltados partidarios del equipo visitante, el Feyenoord, de Holanda, venció al Tottenham Hotspur,

de Inglaterra, por dos goles a cero, con lo que el conjunto local se adjudicó el trofeo de la Copa de la U.E.F.A. en la presente temporada.

En el partido de ida, jugado el martes de la semana última, el resultado fue de empate a dos goles.

La primera parte del encuentro de esta noche concluyó con uno a cero a favor del Feyenoord.

La Policía holandesa tuvo que desalojar del campo a unos quinientos partidarios del Tottenham al finalizar la primera mitad, después de que armaran camorra con los aficionados holandeses que se hallaban próximos, empleando para ello botellas y palos, cuando el conjunto local se adelantaba en el marcador.—Alfil.

¡ALBACETENSE! ESTA TARDE, A LAS 3'30, el acontecimiento máximo para nuestro futuro:

## INAUGURACION DE CAMPOLLANO POR SS. AA. RR. LOS PRINCIPES DE ESPAÑA

CONTRIBUYE CON TU PRESENCIA A LA GRANDIOSIDAD DEL ACTO EL POLIGONO INDUSTRIAL "CAMPOLLANO" ES LA OBRA DE TODOS

Autobuses gratis desde Plazas del Caudillo, Fátima, Lodaes, Carretas, Plaza de Toros y Barrio P. LAMATA.

# PREGUNTAS A QUEMARROPA

# Don Javier Peña Abizanda, gerente del I.N.U.R. y representante del ministro de la Vivienda en la inauguración de «Campollano»

**«De cuarenta a cincuenta puestos de trabajo, por hectárea, proporcionará el Polígono»**

Hoy, los Príncipes de España inaugurarán "Campollano". Se pone en marcha un sueño. "Campollano" está llamado a ser el motor del Albacete del futuro. Y en el acontecimiento, con todas las autoridades estará don Javier Peña Abizanda, gerente del I.N.U.R. (Instituto Nacional de Urbanismo), que ha venido representando al ministro de la Vivienda. El señor Peña Abizanda es, al propio tiempo, presidente de la Junta Rectora de "Campollano".

### LA PRIMERA FASE, PRACTICAMENTE TERMINADA

—Sinceramente, ¿cómo está "Campollano"?

—Bueno, le puedo decir que la primera fase prácticamente está terminada. Excepto algunos detalles del sistema eléctrico, toda la infraestructura está acabada.

—Entonces, ¿cuál es el momento de "Campollano"?

—El momento es de lanzamiento, ya que el cua-



renta y tantos por ciento de parcelas de la primera fase está cubierto. El momento es propicio para llegar a la adjudicación total de 300 Has., que son las delimitadas en el Polígono.

### LOS PUESTOS DE TRABAJO

Al señor Peña Abizanda me lo presenta Julián Sevilla, uno de los "incansables" de "Campollano". Al lado están don José María García Perrote, jefe del Servicio Nacional del Sue-

bacete, don Julio Sánchez Carrilero.

—¿Cuántos puestos de trabajo son, realmente, los que proporcionará "Campollano"?

—Son cifras variables porque dependen de la propia estructura de las empresas. Yo creo que sobre unos cuarenta a cincuenta puestos por hectárea.

—¿Cuáles son las industrias que más interesan al Polígono?

—Es difícil contestar certemente a esto. Yo conozco la provincia y sé que el principal anhelo es la colocación del personal, que vengan empresas que fijen a los albaceteños aquí. Entonces cualquier firma que venga será bien venida. No debemos ser rígidos, pues, con la calidad de las industrias.

—¿Ha sido "Femsa" el impulsor psicológico de "Campollano"?

—No. "Femsa" es una empresa importante, muy acreditada y desde luego ha significado una gran ayuda su instalación.

## El ministro de Hacienda español habló en la O. C. D. E.

«En España, se vienen realizando grandes esfuerzos económicos», afirmó Barrera de Irímo

PARIS, 29.—"En España vienen realizándose durante los últimos meses, grandes esfuerzos en la política económica para mantener el movimiento de los precios de consumo en límites semejantes a

los de la media de los países de esta Organización", dijo hoy el ministro español de Hacienda, don Antonio Barrera de Irímo, ante la reunión de ministros de la O.C.D.E., que tiene lugar en esta capital.—Efe.

### LA VOZ DE ALBACETE

#### CUPON PARA ELEGIR COCHE DEL AÑO

D. ....  
Domicilio: .....  
Población: .....  
Considera que el automóvil español que debe ser nombrado Coche del Año, en la actual temporada es:

### UN POLIGONO UNICO

Bien, hoy se inaugura "Campollano". Allí estará el mundo del trabajo, expectante.

—A su juicio, ¿cree que ha sido lento "Campollano"?

—No creo. Lo que ocurre es que la ejecución de la Ley es Compleja. Si nos referimos a la obra de infraestructura, se ha desarrollado normalmente. Yo espero que incluso el desarrollo de "Campollano" se destacará del ritmo normal porque al tratarse de un polígono que tiene su ori-

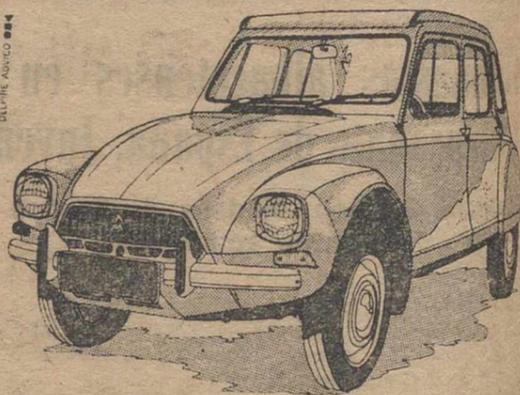
gen en el pueblo, es lógico que la gente arrime el hombro.

—¿Existen polígonos como éste en España?

—No. "Campollano" es el ejemplo pionero de un sistema previsto en la Ley del Suelo. Ahora lo estamos ensayando en otras zonas, pero por eso quiero poner énfasis en la excelente coordinación que ha existido entre el organismo que dirige y el Ayuntamiento. El sentido comunitario de esta obra es un ejemplo para España. Sin duda.

S. MORENO

# Aspectos encantadores del Dyane 6



## su suspensión

No sabemos qué es lo más característico del Dyane 6. Depende. A algunos les atrae su aspecto joven y desenfadado. A otros su bajísimo consumo. A otros que es un coche sin problemas de mantenimiento y no tiene prácticamente averías. Y a muchos su seguridad. Su sistema de suspensión exclusivo a interacción longitudinal hace de él un coche que no le pone pegas a ningún tipo de terreno. Se pega como una lapa en las curvas más cerradas. No le importa que la carretera esté mojada, sea una autopista o un camino vecinal. Sus frenos sobredimensionales le proporcionan frenadas más cortas y seguras. Y, además, lleva tracción delantera.

Pero hay más aspectos encantadores del Dyane 6. Ya le contaremos.

**Dyane 6 para gente encantadora.**

Financiación Seficitroën



## Controle su propio negocio y obtendrá mayores beneficios

### LE OFRECEMOS:

- \* Instalarle un negocio que controlará Vd. mismo.
- \* Sólo precisa 4 horas semanales, sin empleados ni dependientes.
- \* Se requiere solvencia económica y moralidad intachable.

Pida información a CHEFRASA, calle Floridablanca, 146 (Edificio Florida), BARCELONA-11.

# TOROS Y TOREROS

## Una oreja para Palomo Linares, en la corrida de ayer en Madrid

MADRID, 29.—Muy buena entrada en la decimoocava corrida de la Feria de San Isidro. Se lidiaron cinco toros de Pablo Romero, de Sevilla, y uno, en sexto lugar, de Antonio Fernández que sustituyó a otro de la ganadería palentina, devuelto a los corrales por cojo. José Fuentes, en su primer pinchazo, metisaca y estocada caída. (Bronca). En el cuarto, media estocada. (Aplausos).

Sebastián Palomo Linares, en su primero, mata de estocada caída. (Oreja y vuelta).

En el quinto fue achuchado. Dos pinchazos y estocada. (División de opiniones).

José Luis Galloso, en su primero, mata de pinchazo, estocada y descabello. (Vuelta al ruedo).

Al sexto, pinchazo y estocada caída. (Aplausos).—Cifra.

## La novillada del próximo domingo

Julio González, Sebastián Cortés y Antonio Perea

Novillos de don José de la Cova, de Sevilla

Temporada dinámica la de esta nueva empresa de la Plaza de Toros albaceteña. Hay que aprovechar todos los paréntesis festivos y brindar a la afición los carteles que más puedan interesar.

Para el próximo domingo día dos de junio, nueva novillada con picadores. Y cohetidos albaceteños en caballería, pero reñida pugna. Hay verdadero interés por perfilar a los que puedan ser toreros y ayudar a los que merezcan esta atención con buenas oportunidades.

Buen ganado para el domingo venidero. Novillos toros de la vacada sevillana de don José de la Cova, divisa de prestigio que enviará un buen encierro. Los aficionados podrán verlo en los corrales de la plaza en la víspera de la corrida.

Julio González, hermano de Dámaso y deseoso de caminar deprisa hacia la alter-

## ENTREVISTA ASSAD-GROMYKO, EN DAMASCO

DAMASCO, 29.—El ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, ha mantenido hoy, nuevamente, conversaciones con el presidente sirio, Hafez Assad, y con otras autoridades sirias, en las que se han abordado la situación en Oriente Medio y las relaciones bilaterales, informan fuentes gubernamentales.—Efe.

## GROMYKO REGRESA A MOSCÚ

MOSCÚ, 29.—El ministro de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, ha regresado esta noche a Moscú, después de una visita de dos días a Damasco, según informa la agencia de noticias, "Tass".—Efe.

# Primer Consejo de Ministros del nuevo Gobierno francés

"Estamos aquí para cambiar Francia, no para hacer carrera", dijo Giscard



PARIS.—La señora Simone Veil, de 46 años de edad, que ha sido nombrada ministro de Sanidad, en el Gabinete Ministerial del nuevo primer ministro, Jacques Chirac, fotografiada en el Eliseo, durante la toma de posesión de Valery Giscard d'Estaing. La doctora Veil, es la primera mujer que ocupa el cargo de ministro, en Francia. (Telefoto AP-EUROPA PRESS)

PARIS, 29.—Equilibrar la balanza comercial francesa y luchar contra la inflación serán las dos acciones «inmediatas» que emprenderá el nuevo Gobierno francés, según declaró el presidente de la República, Valery Giscard d'Estaing, en el primer Consejo de Ministros de su mandato, reunido esta mañana en París.

Después del Consejo, que duró hoy poco más de media hora, el ministro del Interior, Michel Poniatowski, actuó como portavoz gubernamental y comunicó a los periodistas la siguiente declaración:

«El presidente nos ha dicho a la apertura del Consejo: «Estamos aquí para cambiar Francia y no para hacer carrera, ni ustedes ni yo. Ejerceré plenamente la función presidencial y las responsabilidades con siguientes... Francia es un país liberal y debe marcar aún más su orientación en este ter-

no. Por esta razón deseo que sean realizadas ciertas acciones en estos sentidos: en primer lugar, la supresión de las escuchas telefónicas, si existen, y la destrucción de los archivos, consecuencia de las mismas y en segundo lugar, el desarrollo de Francia como país de derecho de asilo intelectual y político.

El presidente confirmó también que el Gobierno comprometerá su responsabilidad la semana próxima ante la Asamblea Nacional mediante un voto de confianza sobre su declaración programática.—Efe.

## LA FABRICA DE AUTOMOVILES "AUTHI" CONTINUA CERRADA

PAMPLONA.—La fábrica "Authi" continúa cerrada y los trabajadores, unos 1.700, en paro, ya que como se sabe están sancionados con dos días de suspensión de empleo y sueldo.

Parece que los obreros han solicitado de la empresa que modifique la propuesta de concesión de 2.300 pesetas mensuales como anticipo hasta el nuevo convenio, en el sentido de que la oferta sea aumentada. La dirección de la factoría ha contestado hoy a los trabajadores que tramitará la petición a la "Brister Ley", de Londres, para obtener una rápida respuesta. Por tanto, el conflicto permanece en un compás de espera.

## Dolor y reprobación del Papa por los sucesos de Breseia

El Santo Padre hizo un llamamiento a la paz y la concordia



BRESCIA.—Algunos cuerpos yacen en el suelo, en la plaza de la Loggia, en Brescia, después de la explosión de una bomba, durante una manifestación antifascista. Murieron nueve personas. (Telefoto AP-Europa Press)

CIUDAD DEL VATICANO, 29.—Paulo VI expresó hoy su dolor y reprobación por los luctuosos hechos de ayer, en la ciudad de Brescia, ante más de un millar de personas de habla italiana que acudieron a la audiencia general de hoy, en el Vaticano. encuentran en el luto y en el llanto nuestra afectuosa condolencia y rogamos —coicuyó—, al Señor, por Brescia y por Italia, a fin de que retorne a todo el pueblo de este atormentado y bendito país la paz, la concordia, la fraternidad civil y cristiana.—Efe.

«Queremos expresar también en esta sede nuestro vivo pesar y nuestro profundo dolor por el vil y criminal atentado llevado a cabo en Brescia, nuestra queridísima ciudad de origen, y de espiritual y civil formación», dijo el Pontífice.

«Ante tal delito que ha causado la muerte de algunas personas y ha ensangrentado la ciudad con muchos heridos —continuó—, causando el dolor de tantas familias y turbando la entera ciudad y toda la nación, nos sentimos con el corazón entristecido y renovamos a cuantos se

## CONVERSACIONES RUSO-AUSTRIACAS

MOSCÚ, 29.—El jefe del Gobierno soviético, Alexei Kosyguin, y el canciller federal austriaco, Bruno Kreisky, han comenzado esta mañana, en el Kremlin, conversaciones oficiales.

El jefe del Gobierno austriaco visita Moscú por invitación del Gobierno soviético.—Efe.

LA VOZ DE ALBACETE DEBE SER SU PERIODICO

## El alto valor de reventa del Renault 8 no es nuestro único argumento para venderse.

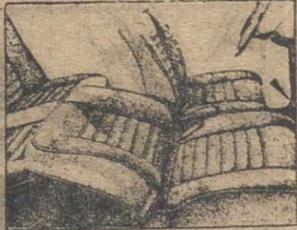
Nuestros mejores argumentos para venderse son los nuevos valores que se han agregado a sus características tradicionales de bajo consumo y robusta mecánica. Son los nuevos valores que añaden interés y comodidad.

Sus nuevos asientos anatómicos más confortables, de respaldo opcionalmente reclinable y tapizados en tela. Su piso totalmente enmoquetado. Sus nuevos paragolpes, más protectores. Sus nuevos pilotos traseros, más visibles. Sus nuevas ruedas, más anchas. Estos nuevos valores se han sumado al prestigio de un coche que con justicia lleva el nombre de revalorizado.

### Características técnicas

- Motor Renault 956 cm<sup>3</sup>
- Potencia máxima DIN 40 C. V. a 5.000 r.p.m.
- Frenos de disco, en las ruedas delanteras
- Suspensión independiente a las cuatro ruedas.
- Carrocería monocasco 4/5 plazas.
- Velocidad máxima 130 Km/h.

## RENAULT 8 Valor seguro



Vea sus nuevos valores en



**ENIMAR**

Carretera de Madrid, 56 ALBACETE

# EL "SHOW" DE LA CALLE

## ¡Los Príncipes con su pueblo!

### Apuntes alrededor de los Príncipes de España



(ANTES)

Alrededor de las ocho, la Plaza del Caudillo vibraba. "Buenos estarán dejando los jardines", dice un concejal en el salón de sesiones del Ayuntamiento. Merece la pena tanto afán, tanta apretura y que se estropeen los jardines. El salón no está muy lleno. No muchas señoras. La atención está puesta detrás de los balcones. La brisa de la tarde ondea los sentimientos del pueblo: "La juventud está contigo". "Un Albacete industrial con el Príncipe", "Los Sindicatos desean mantener la unidad sindical en la paz del mañana". "Ciento catorce pancartas y nueve mil personas de los pueblos, han venido", me cuenta el subjefe del Movimiento. Albacete entero está en la calle. Arriba, los invitados esperan. Hay pocas mujeres. Saludo al alcalde, que se pasea, nervioso, apoyándose en el bastón de mando. Todos le saludan. El abrazo más fuerte se lo da don Luis Lapedra, el director del Instituto Femenino. Llega Botija, el consejero nacional. ¿Qué tal, D. Gonzalo?... "Espe-



rando acontecimientos, que esto sí que es un acontecimiento". Alguna camisa azul. Beltrán, por supuesto, la lleva. Y Benidel y Antolín, también de azul mahón. La charla a la espera. Benjamín Palencia, muy enfascado con Domingo Romera. Alcaldes, delegados provinciales... Veo a dos alcaldes que sobresalen porque además de grandes alcaldes tienen estatura; el de Villarrobledo y el de Hellín. Están todas las representaciones. Por ejemplo, las finanzas: directores del Banco de España, de Albacete, Hispano America-

no, Mercantil y Bilbao. También la aristocracia: el marqués de Larios. La gente comenta una pancarta, con letras verdes, que dice: "SAGAPO". Hay quien ha llegado a pensar que es una cooperativa. "Resulta —me dice Alejandro Sánchez— que significa "Te quiero", en griego. Lo que pasa es que no sabíamos escribirla en su idioma". Buen detalle con la Princesa. Sube el rumor de la calle. Se acercan los Príncipes. El salón se remueve.

(DESPUES)

El alcalde ha bordado su discurso. Todo bien. El Príncipe ha hablado y ha empezado la recepción. Ha desfilado la gente. Si apuntara los nombres faltaría periódico. La Princesa, elegante, con un traje sencillo, con una sonrisa permanente y natural. "Mira, no se pinta", dice una señora a mi espalda. Cuando el Príncipe ha abandonado el balcón, al pri-

mero que ha saludado ha sido a don Lázaro Fernández Falcón, que va con el obispo. Entonces se comenta que se ha cambiado el plan. Los Príncipes quieren ir ante la Virgen de los Llanos. El detalle ha iluminado de emoción los ojos de las señoras. Termina el desfile. Los camareros empiezan a servir. Parrillita sirve a los Príncipes. El coca-cola. Ella, agua mineral sin gas. El ambiente se ha animado. Está el séquito de los Príncipes. Militares, como el capitán general de la III Región Militar, Gómez Hortigüela, y el recordado y amigo teniente general jefe de la II Región Aérea, don Luis Serrano de Pablos. Está el gobernador civil, don Federico Gallo. Está su señora, doña Concepción Sallent, muy elegante. También sencilla. Está el ministro de Obras Públicas. Se multiplican los saludos. Charlo unos segundos con don Rafael Ruiz-Jarabo, hermano del ministro de Justicia. Y con don José Luis Fernández Fontecha y doña Rosario, su esposa. Hablo con los de "Campollano", que están entusiasmados para lo de hoy, y entrevistado al presidente de la Junta Rectora y gerente del I.N.U.R., que ha venido en representación del ministro de la Vivienda. Don Francisco Mahiques les ha dicho a los Príncipes que Albacete está por los 100.000 habitantes, y noticia al canto: si es niña "la cien mil", la apadrinará la Infanta Elena, y si es niño, el Infante Felipe. Se lo han



prometido los Príncipes. Hablo con Gabriel Lodares. Y con el Príncipe: "Alteza, supongo que no le molestará que le escriba un artículo de joven a joven..." "Nada. Muchas gracias. Si nos ponemos a hablar mucho a lo mejor tenemos las mismas ideas". "Mañana leeré LA VOZ DE ALBACETE con atención". Al Príncipe me lo presenta nuestro gerente, García Munera. Llega Federico Gallo a la reunión y bromea. "Alteza, no fiaros de periodistas". Y buena salida de don Juan Carlos: "Desde luego, no me fio de ti". Risas. Ha terminado bien la recepción. En la calle llueve y la gente aguanta para ver de cerca a sus Príncipes.

(FUERA DEL PROTOCOLO)

Lloviznando y a pie, don Juan Carlos y doña Sofía, a la Catedral. La gente sigue en un clamor y quiere tocar a sus Príncipes. Se han saltado el protocolo y el pueblo vibra a gusto. Son las estampas más bonitas. Cuando ha terminado la Salve ante la Patrona de Albacete, el pueblo ha votado también a Federico Gallo y al alcalde Ramón Bello. Todo ha terminado bajo la lluvia, al pie de la Catedral. El aire de la ciudad repite dos nombres: Juan Carlos y Sofía.

S. MORENO

LA VOZ DE  
**ALBACETE**  
DIARIO DE LA MAÑANA

# “SOFIA”, IGUAL A “SABIDURIA”

La visita de la Princesa, hoy a la Casa Cuna de Albacete, no responde a un protocolo sino que forma parte de sus grandes inquietudes, entre las que están “Cáritas”, la Cruz Roja y la Asociación Pro-Subnormales

un profundo sentido del deber. No se trataba de cumplir una obligación protocolaria, sino de prestar un servicio con toda el alma”.

El Palacio de la Zarzuela —entre las verdinegras encinas y los quietos pinos— siente la deliciosa algarabía de infantiles voces. Nacieron los hijos. Crecen los hijos. Elene (8 años), Cristina (6 años), Felipe (4 años). Un hogar feliz.

Había escrito su madre: “Tiene una voluntad férrea y un maravilloso instinto maternal. Es la gran protectora de sus hermanos”. Y en otra ocasión, en que va a entregarse a la misión de enfermera en un Hogar Infantil: “A Sofía siempre le gustaron mucho los niños, singularmente los bebés”. Se han cumplido sus anhelos para la más radiante felicidad de una familia en una hora trascendental para España, que tiene en la familia el más firme cimiento.

Una Princesa que responde al nombre de “Sofía”—en los más profundos sentidos de la respuesta—, nacida en Grecia y afincada en el solar hispano, comparte con el Príncipe don Juan Carlos de Borbón y Borbón desvelos, emociones, ideales. Son dos miradas serenas hacia el horizonte de luz del futuro de España.

## RESUMEN BIOGRAFICO DE LA PRINCESA SOFIA

La Princesa Sofía es hija del rey Pablo y la reina Federica de Grecia. Nació el 2 de noviembre de 1938. Su árbol genealógico cuenta: dos emperadores alemanes, 18 reyes de Dinamarca, 5 reyes de Suecia, 7 emperadores de Rusia, un rey y una reina de Noruega, una reina de Inglaterra y 5 reyes de Grecia.

La Princesa Sofía pasó parte de su niñez en Egipto y Sur África, y su familia vivió en el exterior durante la Segunda Guerra Mundial. En 1946 fue matriculada en una pequeña escuela, fundada por sus padres, entonces manifiestos herederos. De esta manera, ella recibió la misma educación que otra muchacha



de diverso estrato social. Desde 1951 hasta 1955, continuó sus estudios en Salem School, en Alemania, cuyo director era el príncipe Jorge de Hannover, hermano de la reina Federica.

A su regreso a Grecia, en 1955, la Princesa Sofía estudió puericultura y le fue otorgado el diploma de experta por el “Mitera” Center, donde ocupaba puestos de gran responsabilidad. Su profundo amor de jovencita la empuja a perfeccionar su conocimiento en este campo.

## SU MATRIMONIO CON EL PRINCIPE JUAN CARLOS

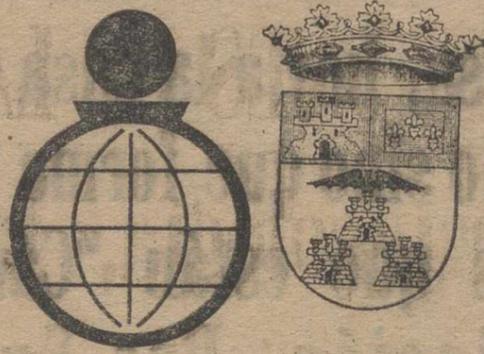
El amor y el destino jugarían decisivamente. La Princesa Sofía quedaría ligada a España, porque nuestro país entero vería con simpatía y cariño aquella fecha de 14 de mayo de 1962, cuando, en Atenas, contrajo matrimonio con S. A. R. el Príncipe Juan Carlos.

Tres hijos alegran la vida de este popular matrimonio: Elena, nacida en 1963; Cristina, nacida en 1965, y Felipe, nacido en 1968. Los Infantes son guapos, sanos y están bien educados. Van al colegio con otros niños.

## LAS AFICIONES DE LA PRINCESA

La Princesa Sofía está impuesta en arqueología, y con su hermana, la princesa Irene, ha publicado dos tratados sobre sus investigaciones en Attica. Domina completamente, por su gran afición desde su más tierna infancia, todas las ramas de la música. Es gran amante de los deportes, entre otros es aficionada a la equitación, al igual que su esposo, es una devota a la navegación, por lo que fue nombrada miembro de reserva de la tripulación del rey. (SIGUE)

«A Sofía le gustaron mucho los niños». Y se han cumplido sus anhelos en una hora trascendental para España, que tiene a la familia como el más firme cimiento de la sociedad.



# Caja de Ahorros Provincial de Albacete

Al servicio de los  
hombres de la  
agricultura y la  
industria de  
Albacete

Tesifonte Gallego, 8 - ALBACETE

# "SOFIA", IGUAL A "SABIDURIA"

## LAS GRANDES AFICIONES DE LA PRINCESA: La arqueología, la música, la equitación y la navegación



### SU POPULARIDAD EN ESPAÑA

Juntos, Juan Carlos y Sofía, han recorrido, han visitado, ciudades y pueblos por todo el país. Su bondad, sencillez y carácter abierto le han ganado los corazones de todo el pueblo español, el pueblo que la quiere como a su futura Reina.

La Princesa Sofía personalmente toma parte en numerosas causas de caridad, principalmente aquellas de "Cáritas", la Cruz Roja y la Asociación pro Subnormales. La mayoría de su tiempo está ocupado en contestar las muchas cartas recibidas de personas pidiendo ayuda o consejo en asuntos personales. No obstante, su principal ocupación son sus hijos, de cuya educación cuida personalmente; puede ser vista, con frecuencia, acompañándolos a sus respectivos colegios.

Recientemente, la Princesa Sofía, acompañada de su esposo, el Príncipe Juan Carlos, actuó como madrina en la ceremonia de presentación de los colores de la Legión y otra Unidad del Ejército. En esta oca-



"A Sofía siempre le gustaron mucho los niños, singularmente los bebés", escribió su madre, la reina Federica de Grecia, de la Princesa de España. La foto no exige otro comentario.

sión, dio un particular matiz conmovedor.

Estos son —a grandes rasgos— los perfiles humanos de la Princesa de España, que hoy, en Albacete, también tendrá su detalle, delicado y femenino, visitando la Casa Cuna de la Diputación Provincial. Si imagen, a lo largo y a lo ancho del país, es una estela profunda de simpatías. Una imagen que ha calado —más allá de las retinas de las cámaras fotográficas— en la fibra más sensible del pueblo.

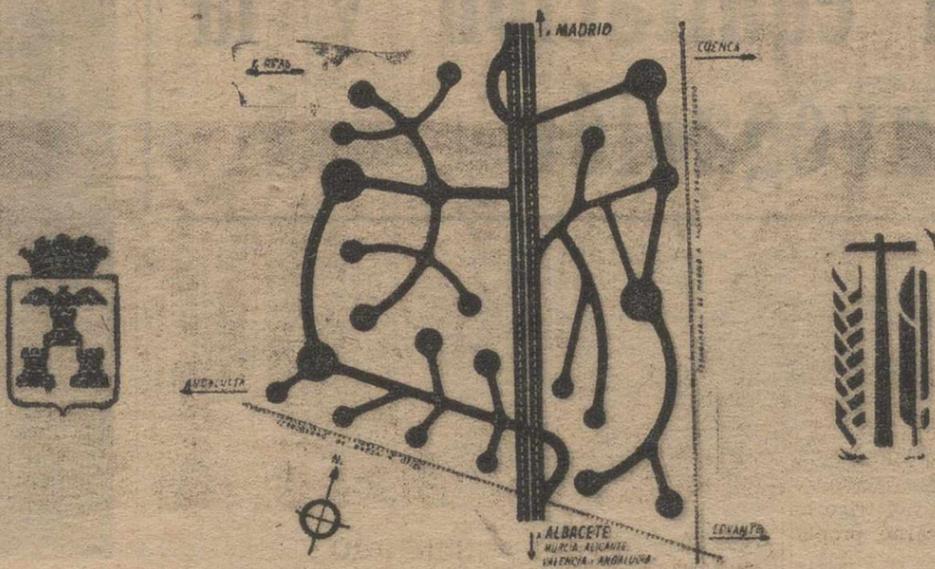
### (CONCLUSION)

Constantino, su hermano, cuando él ganó la Medalla de Oro en los Juegos Olímpicos de Roma.

Al mismo tiempo, la Princesa Sofía es una gran amante de la música y el arte, y su real presencia frecuentemente adorna los teatros de conciertos de Madrid y otros lugares de reuniones culturales. Aparte de los idiomas español y griego, habla perfectamente inglés, alemán y francés.

## Sofía comparte con Juan Carlos, desvelos, emociones, ideales. Son dos miradas serenas hacia el horizonte de luz del futuro de España

# POLIGONO INDUSTRIAL "CAMPOLLANO"



**PROMOCION:**  
**UBICACION:**

**ASOCIACION MIXTA  
DE COMPENSACION**  
**ALBACETE**

Carretera Nacional MADRID-ALICANTE  
(A la entrada de la Ciudad)

**EXTENSION: 3.000.000 m.<sup>2</sup>**

<i>Empresas con obras en construcción</i>	<b>13</b>
<i>Empresas con terreno adjudicado y adquirido totalmente</i>	<b>63</b>
<i>Metros cuadrados de inmediata construcción</i>	<b>625.799</b>
<i>Puestos de trabajo de inmediato empleo</i>	<b>3.000</b>

**SERVICIOS:** viales, agua, alcantarillado, energía eléctrica, alumbrado público, centros: cívico, deportivo y de transporte

Posibilidades de instalación rápida de: teléfono, télex y teletipo punto a punto

**PARCELAS DE 1.000m.<sup>2</sup> a 200.000m.<sup>2</sup>**

**PARA INFORMACION Y VENTA:** Oficinas situadas en el mismo Polígono

TELEFONOS: 21 23 10, 21 25 90, 21 42 07, 22 18 36, 22 36 52

**23 de julio una fecha  
de juventud**

# UNA ESPERANZA JOVEN

Por Sebastián Moreno

(A propósito de hoy, Patrón de la Juventud española)

Hoy es un día clave para hablar en términos de juventud. No sólo por que el Príncipe de España —al fin y al cabo un hombre joven— esté entre nosotros, sino por que precisamente hoy, 30 de mayo, la jornada tiene una aureola entrañable, que no puede ser olvidada en el gozo de esta fiesta, sino todo lo contrario. La festividad de San Fernando, Patrón de la Juventud española, puede adquirir perfiles singulares en la consideración de la persona joven que se prepara como futuro rey de los españoles. Aunque sólo fuera por la figura del Príncipe, hoy la juventud es protagonista.

Tengo pocos años menos que el Príncipe de España, lo que quiere decir que pertenezco a ese fenómeno que —según los periódicos— en la biología nacional ya está interviniendo en tareas de aprendizaje y experiencia, como (futuro) protagonista de los días no tan lejanos. En cualquier caso —dejando al margen los periódicos— pertenezco a ese actual testigo de la puesta en marcha al que hay que recibir con el brazo abierto y con el eco. A esa potencia nueva española que



como la flor y el trigo, ha nacido de carne propia.

## LA NUEVA POTENCIA

España es un país joven. El Príncipe Juan Carlos es un hombre joven y habla de la juventud en sus discursos. Todo hace pensar en un florecer continuo de prometedoras esperanzas, en un campo abonado para la abnegada entrega, para el limpio afán de la juventud. El Príncipe no ignora que a esa nueva potencia española, a la

que él pertenece, le entusiasma, sobre todo, la justicia social, que es el vital cemento que puede unirle, con su esperanza y en exigencia, en la actual tarea. Añádase la austeridad pública. Añádase a esto la esperanza sin treguas en la redención definitiva o decorosa de la secular miseria. Añádase la posibilidad de trabajo. El pan y el techo. La participación en una política abierta...

## UN COMPROMISO HISTORICO

En cada momento, en cada circunstancia histórica, el país tiene ante sí un número determinado de incógnitas que es preciso despejar. Se trata de potenciar nuestras energías de cara al futuro y la juventud es su protagonista principalísimo. La misión del Príncipe —confiada en aquel 23 de julio memorable ante las Cortes españolas, por el Jefe del Estado— no es otra que llegar a tiempo a esta cita ineludible, al compromiso que la Historia le plantea, en un marco de juventud.

## SENTIDO JUVENIL DEL 18 DE JULIO

Si se nos tachase de irrespetuosos con el pasado, habría que recordar que una de las dimensiones esenciales del 18 de Julio —como un reencuentro de España con su ser, con su esencialidad— sea la conclusión de viejos modos y formas viejas y que su perspectiva juvenil adquirió no sólo rasgos de evidencia, sino se sublimó en categoría política. "Lo joven" no es sólo una precisión cronológica, sino una forma que se identifica con el nuevo Estado, un estilo político genuino. Ya sabemos lo que ocurrió en España —nos lo han dicho muchas veces—. Ya sabemos lo que hubo que hacer. Ya sabemos de qué forma se enfrentaron unos con otros. Pero eso ya es historia, es tiempo pasado. Debemos mirar atrás para corregir el rumbo, pero teniendo siempre presente el porvenir. Aquel punto de partida tiene que ser un

ideal de construir y suscitar una España joven. Aquel 18 de Julio, por llevar la juventud en sus mismas raíces, debe ser más una fecha de instancia hacia el futuro que una simple conmemoración de algo glorioso, pero acabado.

## UNA NUEVA FECHA

Se van a cumplir cinco años de aquel 23 de julio en que el Príncipe, don Juan Carlos de Borbón, jurara ante las Cortes españolas lealtad al Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y a las demás Leyes Fundamentales del Reino. La fecha es trascendente para nuestro futuro comunitario, porque en ella

(SIGUE)



Una fotografía entrañable y oportunísima. Protagonistas: dos hombres jóvenes. El Príncipe de España, impone la Medalla de la Juventud a nuestro querido gobernador civil y jefe provincial del Movimiento. El talante de Federico Gallo, ha quedado claro, en su etapa de Gobierno en la provincia de Albacete, en su afán impulsor de las inquietudes juveniles. Que sea el hombre en quien nuestra juventud confía sus esperanzas de futuro, quien le imponga esta distinción, resalta los altos matices que encierra este reconocimiento.



Su ligazón familiar ha sido siempre estrecha. Aquí le vemos con su padre, don Juan de Borbón y su abuela, la reina Victoria Eugenia, con motivo de una fiesta familiar.

**EN ESTOS AÑOS QUE DON JUAN CARLOS LLEVA COMO SUCESOR, HA SABIDO DIRECTAMENTE DEL CALOR, DE LA EXIGENCIA Y DE LA ESPERANZA DEL PUEBLO**

**HIDROELECTRICA**

**ESPAÑOLA, S.A.**

AL SERVICIO

DE

ALBACETE

Y SU

PROVINCIA

# UNA ESPERANZA JOVEN

## La forma monárquica tiene capacidad de convocatoria entre la juventud española



El hombre, que en su día ha de ser cabeza rectora de todos los españoles, en una tarea de servicio y entrega para continuar la obra de Franco, ha sabido llegar, con su talante, su carácter abierto y su capacidad, a todos los sectores del país. Aquí aparece, el Príncipe, en un acto del Movimiento, imponiendo una condecoración a la delegada nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera.



EL PRINCIPE, CON LOS HOMBRES DE JUVENTUDES, podía ser el título de esta fotografía, en la que aparece con el ex-delegado nacional de la Juventud, Guillermo Fernández Júlbez, en una de sus numerosas visitas a los Campamentos de la Juventud. Su atención permanente a los problemas de la juventud española, le han granjeado las simpatías de un sector importantísimo de la sociedad española. El Príncipe, al fin y al cabo, también es un hombre joven.

**(CONCLUSION)**

se encierra el sentido de la continuidad del Régimen y la seguridad de que la obra realizada en profundidad por Franco se proyecta hacia el futuro, con idéntica plenitud para llevar a nuestro pueblo por senderos de justicia, dignidad y liber-

tad. El Príncipe, en esa histórica fecha, viene a culminar el orden jurídico y político que tiene sus cimientos de legitimidad en el 18 de Julio.

**¿PODRA LA MONARQUÍA?**

¿Tiene la forma mopueblo. Sabe que el país nárquica posibilidades de



**EL CAMPO QUE ABRA LA HISTORIA AL FUTURO ESPAÑOL EN EL MARCO DE LA MONARQUÍA, TENDRA UN SELLO JUVENIL PORQUE SE TRATA DE LA CONTINUIDAD HISTÓRICA DE LOS MISMOS VALORES QUE ALENTARON EL 18 DE JULIO.**

convocatoria de cara a la juventud?... Si buceamos en los contenidos concretos de la nueva monarquía, el panorama estará claro. Si el 18 de Julio fue una obra eminentemente juvenil, podemos decir que el campo que abra la Historia al futuro español en el marco de la Monarquía, porque se trata de una tendrá un sello juvenil

continuidad histórica de esos valores y de instalar la plena vigencia de ellos en nuestro porvenir, con una carrera hacia el esplendor económico, social, político y cultural. En estos años que don Juan Carlos lleva como sucesor ha sabido más directamente —aquí está el viaje a Albacete— del calor, de la exigencia y de la esperanza del

quiere consolidar lo que se alcanzó y continuar el rumbo progresivo. Sabe que existen evidentes desequilibrios, causados por el propio desarrollo. Sabe que España es amplia y fuerte. Que tiene un latido joven. Sabe que a la juventud le preocupa la libertad y la justicia. Que los jóvenes esperamos de él su gran compromiso.

Entonces, la juventud dará su respuesta, con su vitalidad, su amor, su exigencia, su inconformismo, su capacidad y su promesa. El Príncipe de España es la representación más viva de esa generación que sueña precisamente confiada en él como una interpretación gloriosa de un nuevo amanecer.

S. MORENO

# CEMENTOS DE LA MANCHA, S.A.

**ALBACETE**

Fábrica de cemento

**“SELENDUR”**

Resistente a los sulfatos

**OFICINAS:** Teodoro Camino, 4. Tfnos. 2138 22 - 2124 56

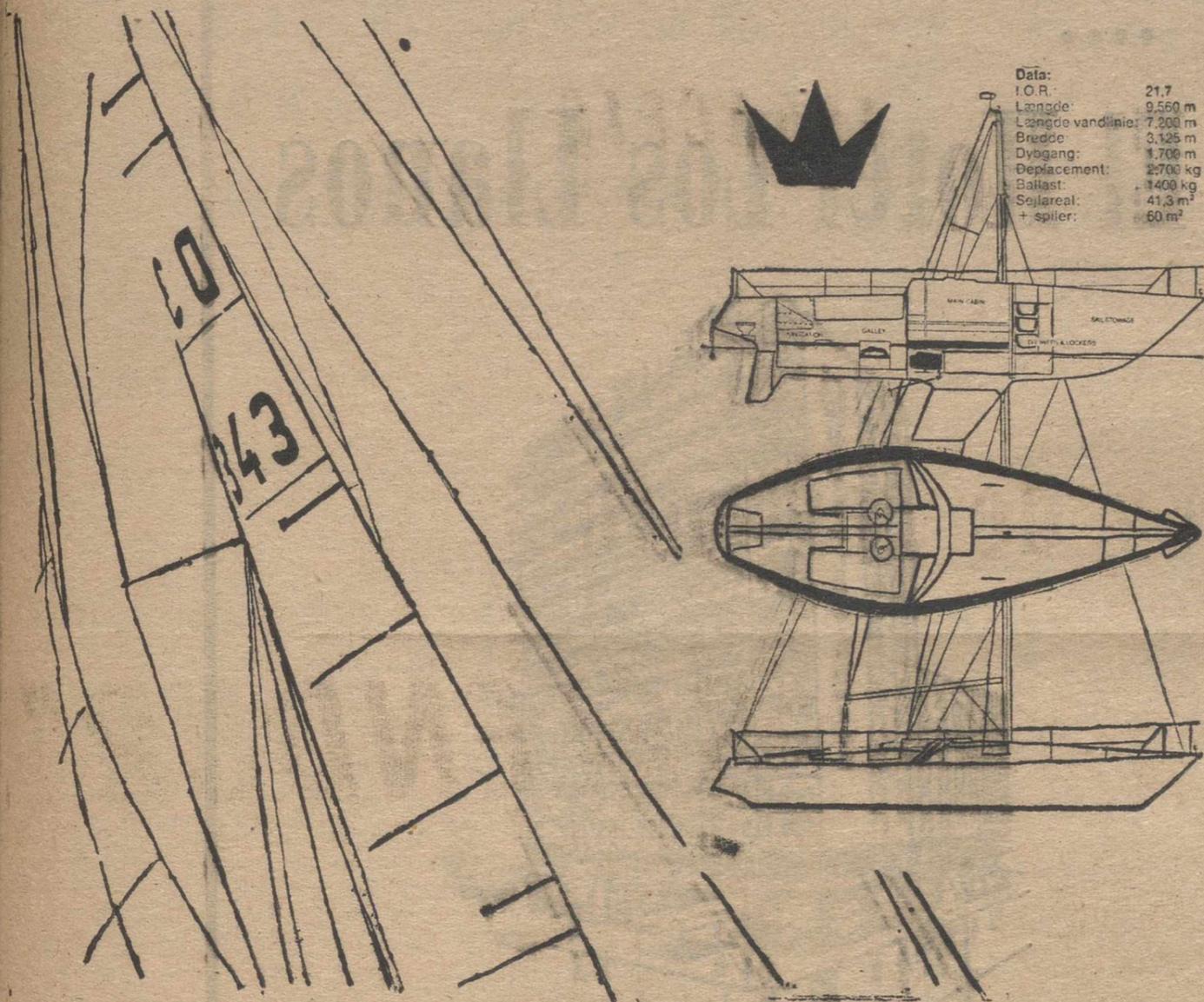
**FACTORIA:** POZO-CAÑADA (Albacete)

**NOTICIA**

**DEPORTIVA**

# Este es el último velero que ha adquirido el Príncipe de España

Se trata de una embarcación ligera, que exige un gran riesgo y de precio económico



Data: 21,7  
 I.O.R.: 9,550 m  
 Longde vandúnie: 7,200 m  
 Brede: 3,125 m  
 Dybgang: 1,700 m  
 Deplacemnt: 2,700 kg  
 Ballast: 1,400 kg  
 Sejlareal: 41,3 m<sup>2</sup>  
 + spiler: 60 m<sup>2</sup>

Don Juan Carlos de Borbón es un excelente deportista, sobre todo en las especialidades náuticas, en las que ha conseguido destacados triunfos de resonancia internacional. Su embarcación «Fortuna» ha participado en los más competidos trofeos de categoría olímpica. Pero la noticia es ésta: Don Juan Carlos ha adquirido recientemente este velero, cuyos planos le ofrecemos. Se trata de una embarcación ligera, que exige el riesgo de un gran deportista para las duras jornadas de la mar. Es un velero de construcción simplificada y de un precio bajo, al alcance de cualquier deportista medio.

## El Ejército y el Príncipe

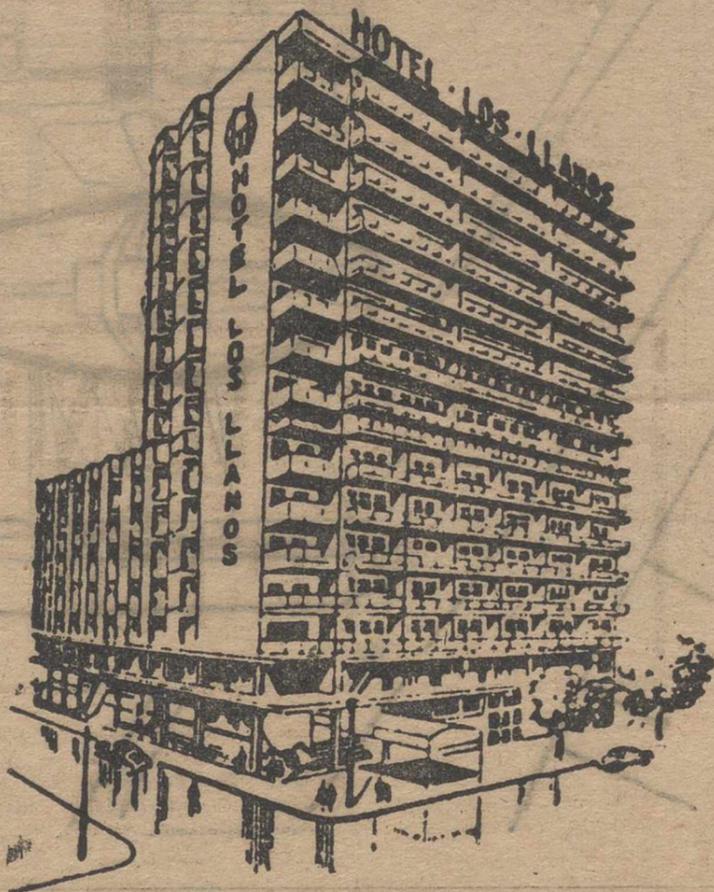


Estampa repetida a lo largo y a lo ancho de nuestra geografía. La figura del Príncipe de España, aclamada constantemente por el pueblo, como ayer, en Albacete. Un pueblo que espera confiado en él.

Su formación militar, nacida de una profunda vocación a las Armas, es una constante en las actividades del Príncipe. Aquí le vemos dirigiendo unas maniobras, con altos mandos militares.



# El Hotel Los Llanos



Se enorgullece de la presencia de SS. AA. RR. los Príncipes de España en ALBACETE

Teléfono 223750

# Tres procuradores en Cortes, por Albacete

## ALBACETE, FIRME EN SU PUESTO



Por Ricardo FERNANDEZ GUTIERREZ

Al tiempo que nuestra ciudad se engalana, espera con alborozo de los días de fiesta la llegada de los Príncipes de España y con este motivo, LA VOZ DE ALBACETE, quiere que muy brevemente exprese mis impresiones sobre las resonancias de esta visita.

Pienso que las inauguraciones del Psiquiátrico, Polideportivo y demás actos, con la presencia de tan augustos visitantes, serán ardorosamente brillantes y causa de un júbilo inusitado, pero, hay matizaciones de tan profundo significado, durante las jornadas en Albacete de Sus Altezas Reales, que pueden calificarse sin temor a exageraciones, como históricas y simbólicas, de ilusión y de esperanza.

Es cierto que ya nos conocen, que nos han visitado en otras ocasiones, pero con carácter privado. Y es que en esta visita oficial cuando el Príncipe, tomará contacto por primera vez con el pueblo albacetense, ostentando ya, su calidad de Sucesor del Caudillo de España a título de Rey y es bajo esta figura como ha entrado en la Historia de España e irrumpirá en estas fechas en la pequeña y gran historia, de esta parcela de la Patria, conociendo sus problemas y sus anhelos y al mismo tiempo que tome sobre sí la solución de nuestras necesidades, conocerá de nuestras fidelidades, recordando que Albacete figuró entre las primeras provincias que se sumaron al Movimiento Nacional y comprobará que sigue firme en su puesto de servicio a España, creando con su propio esfuerzo, con su tesón, con la contribución masiva y generosa de todos los albacetenses, la plataforma para su desarrollo.

Aquí está el Polígono "Campollano", que marcando un hito en nuestra historia, será inaugurado por el Príncipe de España, quien necesariamente cuando se cumplan las previsiones precisas, abrirá otra nueva época de la Historia de España y basándome en esta feliz coincidencia me he atrevido, pensando en voz alta, de calificar como histórica la presencia de los Príncipes en nuestra entrañable ciudad.

Es de un hondo simbolismo, que una obra joven, el Polígono "Campollano", sea inaugurado por un matrimonio joven, D. Juan Carlos y Doña Sofía, Príncipes de España, en una fecha en la que los jóvenes españoles, conmemoran la festividad del Rey San Fernando, Patrón de la Juventud.

No puede tener mejores augurios esta ilusionada esperanza que los albacetenses tenemos, al depositar nuestro futuro, en las manos de quien encarna el futuro de España y tengo confianza que el Príncipe que recordará siempre el encendido homenaje de adhesión, que le ofrecemos masivamente todos los albacetenses, guardará celosamente en su memoria, todas las aspiraciones que se le habrán entregado, a lo largo del preparado programa de actos que se le tiene preparado.

Cuando emprenda su regreso a bordo del helicóptero, podrá contemplar en la extensión de nuestras llanuras, esas tierras, ese campo que espera de las alturas, la reforma que necesita y que HOY miran al cielo para decirle un adiós y hasta pronto a los Príncipes de España.

## LA MEJORA DE LA MEDICINA RURAL



Con la fuerza que me da mi condición de procurador en Cortes, de representación familiar, he intentado servir a los que depositaron en mí su confianza, unas veces atendiendo sus ruegos y otras, tomando personales iniciativas, siempre con la mira puesta en solucionar los problemas de la provincia; como médico, que he vivido y

llevo dentro de mí la Sanidad en sus múltiples aspectos, gran parte de mi actividad política se ha encaminado a mejorar la Medicina Española, a nivel asistencial y en la mejora de la difícil situación de la Medicina Rural.

En estos momentos reitero mis peticiones, ante la realidad del Príncipe que llega hasta nosotros y nuestros problemas, uniendo nuestra ilusión de porvenir a lo ya conseguido o a punto de conseguirse, nos complace recibirlo con el corazón abierto, viene en él la continuidad de lo iniciado a partir de nuestra preciosa paz.

Y a Vos, que ya habéis empezado el caminar por la Patria, os deseo que también aquí viváis nuestras realidades y tengáis a bien impulsar la realización de nuestros anhelos.

Los hombres de esta provincia merecen ayuda por su bien demostrada capacidad de sacrificio y su paciencia sin límites, con una gran voluntad de cooperar al engrandecimiento de la comunidad.

Para terminar yo pediría a todos adhesión total hacia las personas de los Príncipes y a lo que representan, que se acercan a nosotros, como ya lo han hecho con casi todas las provincias españolas y con su demostrada buena voluntad.

JOSE MARIA DE MIGUEL

# "CAMPOLLANO", el fruto de NUESTRO ESFUERZO

Albacete espera impaciente y se apresura a vivir jornadas memorables. Sus Altezas Reales los Príncipes de España,

vienen a visitar nuestra ciudad, se acercarán al pueblo, conocerán de los problemas de sus gentes y constatarán sus reali-

zaciones.

Albacete, que no conoce de dobleces, callado, sufrido y generoso, se ve, por fin, comprendido y altamente recompensado con el honor de esta visita que supone un reconocimiento implícito a su esfuerzo, labor y sacrificio, en su afán de desarrollo y creación de riqueza que ha de revertir no solamente en beneficio de la propia provincia, sino consecuentemente de la Patria.

Culmina así lo que pudiéramos llamar voluntad ilusionada de un pueblo que jamás se resignó a ser mero espectador, y que demuestra, una vez más, lo que puede mover la fe en encontrar su propio destino, y entre sus realizaciones que han de inaugurar Sus Altezas Reales, vamos a ofrecerles el fruto de nuestro esfuerzo como es nuestro Polígono Industrial "Campollano", convertido hoy en realidad esplendorosa, justo premio a nuestra entrega.

Pero es que además el pueblo de Albacete, sin distinciones, va a ofrecer a Sus Altezas, y esto es lo auténticamente trascendental, su adhesión inquebrantable, su indeclinable espíritu a los



Principios Fundamentales que inspiraron nuestro 18 de Julio, y como no, la lealtad a nuestros agregos visitantes que encarnan la continuidad de la Patria.

Reciban de nosotros nuestra hospitalidad y bienvenida juntamente con el reconocimiento y gratitud y que ellos sean portavoces ante S. E. el Jefe del Estado de los sentimientos que expresamos.

Antonio ALVAREZ IGLESIAS



Foto retrospectiva del treinta aniversario del Príncipe de España. Cuando llegó al aeropuerto de Barajas, procedente de Lisboa, la Jefatura del aeropuerto le ofreció una tarta con treinta velas, que él apagó de un soplo. Luego partió la tarta y la compartió con los jefes del aeropuerto, en un gesto de simpatía, que revela su carácter abierto y jovial.

**VICENTE MOMPO**

**Joyería**



Fundada en 1918

ALBACETE